Rapport financier 2016 consolidé

Exercice terminé le 31 décembre

Nom : Thetford Mines

Code géographique : 31084

Type d'organisme municipal : Municipalité locale

Affaires municipales
et Occupation
du territoire
Québec

Attestation du trésorier ou du secrétaire-trésorier sur le rapport financier consolidé S3

Section I - États financiers consolidés

Table des matières S5

États financiers consolidés audités S6 - S25

Renseignements consolidés non audités S26 - S28

Section II - Autres renseignements financiers

Table des matières S30

Taux global de taxation réel audité S31 - S34

Autres renseignements financiers non audités S36 - S52

Section III - Données prévisionnelles pour l'exercice 2017

Table des matières S54

Données prévisionnelles S55 - S65

Autres renseignements sur l'organisme municipal S67

Attestation de transmission et de consentement à la diffusion S68

ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER SUR LE RAPPORT FINANCIER CONSOLIDÉ

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Sylvain Tremblay, OMA-CPA, atteste la véracité du rapport financier consolidé

de Thetford Mines pour l'exercice terminé le 31 décembre 2016
(Nom de l'organisme)

et que les données prévisionnelles de l'exercice 2017 présentées dans la section III du rapport financier sont conformes

au budget de Thetford Mines pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2017,
(Nom de l'organisme)

adopté conformément à la loi qui régit l'organisme le 2016-10-17 .
(Date)

Signature _____ Date 2017-05-29

Section I - États financiers consolidés

TABLE DES MATIÈRES

	PAGE
Section I	
États financiers consolidés audités	
Rapport de l'auditeur indépendant	6
Rapport du vérificateur général	6.1
Renseignements complémentaires consolidés	
Informations sectorielles consolidées	
Résultats détaillés par organismes	7
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales par organismes	8
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales par organismes	9
Variation des actifs financiers nets (de la dette nette) par organismes	10
Situation financière par organismes	11
Flux de trésorerie par organismes	12
Charges par objets par organismes	13
État consolidé des résultats	14
État consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	15
État consolidé des gains et pertes de réévaluation	15
État consolidé de la situation financière	16
État consolidé des flux de trésorerie	17
Notes complémentaires aux états financiers consolidés	18
Autres renseignements complémentaires consolidés	
Excédent (déficit) accumulé	19
Avantages sociaux futurs	20
Endettement total net à long terme	21
Renseignements consolidés non audités	
Analyse des revenus consolidés	23
Analyse des charges consolidées	24

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres du conseil de
Ville de Thetford Mines

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés ci-joints de Ville de Thetford Mines et des organismes qui sont sous son contrôle, qui comprennent l'état consolidé de la situation financière au 31 décembre 2016, l'état consolidé des résultats, l'état consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et l'état consolidé des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi qu'un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

Responsabilité de la direction pour les états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers consolidés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers consolidés exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Responsabilité de l'auditeur

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers consolidés, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifiions et réalisions l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers consolidés ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en oeuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les informations fournis dans les états financiers consolidés. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur, et notamment de son évaluation des risques que les états financiers consolidés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne de l'entité portant sur la préparation et la présentation fidèle des états financiers consolidés afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers consolidés.

Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Opinion

À notre avis, les états financiers consolidés donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de Ville de Thetford Mines et des organismes qui sont sous son contrôle au 31 décembre 2016, ainsi que des résultats de leurs activités, de la variation de leurs actifs financiers nets (de leur dette nette) et de leurs flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Observations

Sans pour autant modifier notre opinion, nous attirons l'attention sur le fait que Ville de Thetford Mines inclut dans ses états financiers consolidés certaines informations

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

financières qui ne sont pas exigées selon les normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations, établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire et présentées aux pages 8, 9, 19-1, 19-2 et 21, portent sur l'établissement de l'excédent (déficit) de l'exercice et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales ainsi que sur l'endettement total net à long terme.

CPA auditeur, CA permis de comptabilité publique no A104323

Thetford Mines

DATE 2017-05-29

RAPPORT DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL

N/A

DATE

S7

INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
RÉSULTATS DÉTAILLÉS PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		Réalisations 2015	Budget 2016	Réalisations 2016			
		Administration municipale Redressé note 20	Administration municipale	Administration municipale	Ventilation de l'amortissement	Organismes contrôlés	Total consolidé [1]
Revenus							
Fonctionnement							
Taxes	1	31 286 376	31 463 701	31 918 416			31 812 969
Compensations tenant lieu de taxes	2	2 480 649	2 559 395	2 534 735			2 534 735
Quotes-parts	3					1 242 297	299 499
Transferts	4	3 004 561	4 303 638	2 942 374		540 096	3 051 239
Services rendus	5	1 476 618	1 173 809	1 396 174		1 097 731	2 443 945
Imposition de droits	6	741 862	491 500	701 258			701 258
Amendes et pénalités	7	1 063 478	1 018 080	911 811			911 811
Revenus de placements de portefeuille	8						
Autres revenus d'intérêts	9	556 227	277 900	596 420		9 480	605 900
Autres revenus	10	382 264	50 000	639 500		50 123	617 309
Effet net des opérations de restructuration	11						
	12	40 992 035	41 338 023	41 640 688		2 939 727	42 978 665
Investissement							
Taxes	13			108 706			108 706
Quotes-parts	14						
Transferts	15	1 097 999	4 111 500	4 764 710		200 000	4 964 710
Autres revenus							
Contributions des promoteurs	16	732 234	170 000	18 939			18 939
Autres	17	190 686		95 315			95 315
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales	18						
	19	2 020 919	4 281 500	4 987 670		200 000	5 187 670
	20	43 012 954	45 619 523	46 628 358		3 139 727	48 166 335
Charges							
Administration générale	21	5 371 794	5 708 843	3 361 052	167 211		3 528 263
Sécurité publique	22	6 078 860	6 273 629	6 211 853	279 242	221 907	6 626 802
Transport	23	7 006 873	7 489 098	7 336 643	3 529 972	464 487	11 116 371
Hygiène du milieu	24	6 724 565	6 908 004	6 846 085	3 882 964	1 774 202	11 509 852
Santé et bien-être	25	207 320	195 000	191 580			191 580
Aménagement, urbanisme et développement	26	1 572 329	1 566 648	1 953 316	22 100	248 115	1 916 784
Loisirs et culture	27	4 119 196	4 343 670	4 568 945	1 320 620		5 889 565
Réseau d'électricité	28						
Frais de financement	29	2 252 412	1 806 891	2 174 084		98 568	2 271 979
Effet net des opérations de restructuration	30						
Amortissement des immobilisations	31	8 926 817	8 845 359	9 202 109	(9 202 109)		
	32	42 260 166	43 137 142	41 845 667		2 807 279	43 051 196
Excédent (déficit) de l'exercice	33	752 788	2 482 381	4 782 691		332 448	5 115 139

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		Réalisations 2015	Budget 2016	Réalisations 2016		
		Administration municipale Redressé note 20	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés	Total consolidé [1]
Excédent (déficit) de l'exercice	1	752 788	2 482 381	4 782 691	332 448	5 115 139
Moins: revenus d'investissement	2	(2 020 919)	(4 281 500)	(4 987 670)	(200 000)	(5 187 670)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	3	(1 268 131)	(1 799 119)	(204 979)	132 448	(72 531)
CONCILIATION À DES FINS FISCALES						
Ajouter (déduire)						
Immobilisations						
Amortissement	4	8 926 817	8 845 359	9 202 109	31 651	9 233 760
Produit de cession	5	19 417		47 254		47 254
(Gain) perte sur cession	6	(19 417)		(47 254)		(47 254)
Réduction de valeur / Reclassement	7					
	8	8 926 817	8 845 359	9 202 109	31 651	9 233 760
Propriétés destinées à la revente						
Coût des propriétés vendues	9	103		29 728	26 532	56 260
Réduction de valeur / Reclassement	10					
	11	103		29 728	26 532	56 260
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats						
Remboursement ou produit de cession	12	75 401	4 602	29 785		29 785
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13					
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14	58 431		10 107		10 107
	15	133 832	4 602	39 892		39 892
Financement						
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16					
Remboursement de la dette à long terme	17	(4 120 503)	(6 273 899)	(4 774 337)	(183 129)	(4 957 466)
	18	(4 120 503)	(6 273 899)	(4 774 337)	(183 129)	(4 957 466)
Affectations						
Activités d'investissement	19	(509 572)	(252 642)	(488 363)	(202 928)	(691 291)
Excédent (déficit) accumulé						
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20	(230 000)		51 423		51 423
Excédent de fonctionnement affecté	21	45 155		254 365	37 071	291 436
Réserves financières et fonds réservés	22	238 198	(175 851)	(39 577)		(39 577)
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23	(504 000)	(348 450)	(2 130 470)	(37 071)	(2 167 541)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24					
	25	(960 219)	(776 943)	(2 352 622)	(202 928)	(2 555 550)
	26	3 980 030	1 799 119	2 144 770	(327 874)	1 816 896
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	27	2 711 899		1 939 791	(195 426)	1 744 365

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		Réalisations 2015	Budget 2016	Réalisations 2016		
		Administration municipale Redressé note 20	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés	Total consolidé [1]
Revenus d'investissement	1	2 020 919	4 281 500	4 987 670	200 000	5 187 670
CONCILIATION À DES FINS FISCALES						
Ajouter (déduire)						
Immobilisations						
Acquisition						
Administration générale	2	(40 486)	(135 000)	(63 774)	( )	(63 774)
Sécurité publique	3	(196 881)	(89 000)	(178 281)	( )	(178 281)
Transport	4	(2 308 933)	(2 279 000)	(2 601 314)	( )	(2 601 314)
Hygiène du milieu	5	(5 041 828)	(3 403 000)	(3 115 266)	(3 165)	(3 118 431)
Santé et bien-être	6	( )	( )	( )	( )	( )
Aménagement, urbanisme et développement	7	(7 717)	(665 000)	(17 595)	( )	(17 595)
Loisirs et culture	8	(338 868)	(1 320 700)	(372 212)	( )	(372 212)
Réseau d'électricité	9	( )	( )	( )	( )	( )
	10	(7 934 713)	(7 891 700)	(6 348 442)	(3 165)	(6 351 607)
Propriétés destinées à la revente						
Acquisition	11	(25 751)	( )	( )	(3 090 950)	(3 090 950)
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats						
Émission ou acquisition	12	(140 509)	( )	(87 454)	( )	(87 454)
Financement						
Financement à long terme des activités d'investissement	13	4 001 816	3 100 000	2 834 000	1 674 440	4 508 440
Affectations						
Activités de fonctionnement	14	509 572	252 642	488 363	202 928	691 291
Excédent accumulé						
Excédent de fonctionnement non affecté	15	44 750		104 678		104 678
Excédent de fonctionnement affecté	16	327 954		143 203		143 203
Réserves financières et fonds réservés	17	346 213	400 000	328 521		328 521
	18	1 228 489	652 642	1 064 765	202 928	1 267 693
	19	(2 870 668)	(4 139 058)	(2 537 131)	(1 216 747)	(3 753 878)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	20	(849 749)	142 442	2 450 539	(1 016 747)	1 433 792

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE) PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		Réalisations 2015	Budget 2016	Réalisations 2016		
		Administration municipale Redressé note 20	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés	Total consolidé [1]
Excédent (déficit) de l'exercice	1	752 788	2 482 381	4 782 691	332 448	5 115 139
Variation des immobilisations						
Acquisition	2	(7 934 713)	(7 891 700)	(6 348 442)	(3 165)	(6 351 607)
Produit de cession	3	19 417		47 254		47 254
Amortissement	4	8 926 817	8 845 359	9 202 109	31 651	9 233 760
(Gain) perte sur cession	5	(19 417)		(47 254)		(47 254)
Réduction de valeur / Reclassement	6					
	7	992 104	953 659	2 853 667	28 486	2 882 153
Variation des propriétés destinées à la revente	8	(25 648)		29 728	(3 064 419)	(3 034 691)
Variation des stocks de fournitures	9	(28 864)		(20 478)	(276)	(20 754)
Variation des autres actifs non financiers	10	91 205		112 595	(5 727)	106 868
	11	36 693		121 845	(3 070 422)	(2 948 577)
	12	1 781 585	3 436 040	7 758 203	(2 709 488)	5 048 715
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	13					
Variation des actifs financiers nets ou de la dette nette	14	1 781 585	3 436 040	7 758 203	(2 709 488)	5 048 715
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice						
Solde déjà établi	15	(42 229 830)		(38 678 245)	(3 057 135)	(41 735 380)
Redressement aux exercices antérieurs (note 20)	16	1 770 000		(1)		(1)
Reclassement de propriétés destinées à la revente	17					
Solde redressé	18	(40 459 830)		(38 678 246)	(3 057 135)	(41 735 381)
Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice	19	(38 678 245)		(30 920 043)	(5 766 623)	(36 686 666)

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
SITUATION FINANCIÈRE PAR ORGANISMES
AU 31 DÉCEMBRE 2016

		2015	2016		
		Administration municipale Redressé note 20	Administration municipale	Organismes contrôlés	Total consolidé [1]
ACTIFS FINANCIERS					
Encaisse	1	2 850 175	2 947 385	1 296 724	4 244 109
Débiteurs (note 5)	2	37 776 081	41 768 597	909 355	40 759 791
Prêts (note 6)	3				
Placements de portefeuille (note 7)	4	541 039	588 600		588 600
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats	5				
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6				
Autres actifs financiers (note 9)	7				
	8	41 167 295	45 304 582	2 206 079	45 592 500
PASSIFS					
Découvert bancaire	9				
Emprunts temporaires (note 10)	10	3 100 000	5 760 000		5 760 000
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	4 960 167	4 059 834	3 753 556	5 895 229
Revenus reportés (note 12)	12	669 002	668 508	19 755	688 263
Dette à long terme (note 13)	13	64 050 371	60 579 183	4 199 391	64 778 574
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14	7 066 000	5 157 100		5 157 100
	15	79 845 540	76 224 625	7 972 702	82 279 166
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE) (note 14)	16	(38 678 245)	(30 920 043)	(5 766 623)	(36 686 666)
ACTIFS NON FINANCIERS					
Immobilisations (note 15)	17	177 167 733	174 314 066	353 366	174 667 432
Propriétés destinées à la revente (note 16)	18	1 943 894	1 914 165	7 417 899	9 332 064
Stocks de fournitures	19	425 967	446 445	6 175	452 620
Autres actifs non financiers (note 17)	20	852 897	740 302	11 471	751 773
	21	180 390 491	177 414 978	7 788 911	185 203 889
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	22	6 537 070	5 969 589	(410 756)	5 558 833
Excédent de fonctionnement affecté	23	4 684 952	6 238 053	70 109	6 308 162
Réserves financières et fonds réservés	24	1 290 299	1 401 855	11 700	1 413 555
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	25	(3 495 145)	(1 364 675)	(203 892)	(1 568 567)
Financement des investissements en cours	26	(6 674 842)	(4 224 301)	(1 016 747)	(5 241 048)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	27	139 369 912	138 474 414	3 571 874	142 046 288
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	28				
	29	141 712 246	146 494 935	2 022 288	148 517 223

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
FLUX DE TRÉSORERIE PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		Réalisations 2015	Réalisations 2016		
		Administration municipale Redressé note 20	Administration municipale	Organismes contrôlés	Total consolidé[1]
Activités de fonctionnement					
Excédent (déficit) de l'exercice	1	752 788	4 782 691	332 448	5 115 139
Éléments sans effet sur la trésorerie					
Amortissement	2	8 926 817	9 202 109	31 651	9 233 760
Autres					
- Perte (gain) sur disposition	3	(19 417)	(47 254)		(47 254)
- Réduction de valeur	4	58 431	10 107		10 107
	5	9 718 619	13 947 653	364 099	14 311 752
Variation nette des éléments hors caisse					
Débiteurs	6	2 257 362	(3 992 516)	(332 324)	(4 347 829)
Autres actifs financiers	7				
Créditeurs et charges à payer	8	(1 593 006)	(900 333)	1 362 775	458 657
Revenus reportés	9	148 531	(494)	4 500	4 006
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10	107 300	(1 908 900)		(1 908 900)
Propriétés destinées à la revente	11	(25 648)	29 728	(3 064 419)	(3 034 691)
Stocks de fournitures	12	(28 864)	(20 478)	(276)	(20 754)
Autres actifs non financiers	13	91 205	112 595	(5 727)	106 868
	14	10 675 499	7 267 255	(1 671 372)	5 569 109
Activités d'investissement en immobilisations					
Acquisition	15	(7 934 713)	(6 348 442)	(3 165)	(6 351 607)
Produit de cession	16	19 417	47 254		47 254
	17	(7 915 296)	(6 301 188)	(3 165)	(6 304 353)
Activités de placement					
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats					
Émission ou acquisition	18	(140 509)	(87 454)	( )	(87 454)
Remboursement ou cession	19	75 401	29 785		29 785
Autres placements de portefeuille					
Acquisition	20	( )	( )	( )	( )
Cession	21				
	22	(65 108)	(57 669)		(57 669)
Activités de financement (note 23)					
Émission de dettes à long terme	23	5 825 000	2 834 000	1 674 440	4 508 440
Remboursement de la dette à long terme	24	(5 629 415)	(6 305 188)	(183 128)	(6 461 542)
Variation nette des emprunts temporaires	25	120 000	2 660 000		2 660 000
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	26				
Autres					
-	27				
-	28				
	29	315 585	(811 188)	1 491 312	706 898
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	30	3 010 680	97 210	(183 225)	(86 015)
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice					
Solde déjà établi	31	(160 505)	2 850 175	1 479 949	4 330 124
Redressement aux exercices antérieurs (note 20)	32				
Solde redressé	33	(160 505)	2 850 175	1 479 949	4 330 124
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 23)	34	2 850 175	2 947 385	1 296 724	4 244 109

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
CHARGES PAR OBJETS PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		Réalisations 2015	Budget 2016	Réalisations 2016		
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés	Total consolidé [1]
Rémunération	1	13 300 412	13 680 672	13 724 328	236 986	13 961 314
Charges sociales	2	3 282 365	4 017 020	1 882 190	36 531	1 918 721
Biens et services	3	12 593 492	13 049 893	12 837 654	2 403 542	14 142 351
Frais de financement						
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge						
De l'organisme municipal	4	902 623	935 213	816 126	95 660	911 112
D'autres organismes municipaux	5					
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	6	912 662	838 178	879 495		879 495
D'autres tiers	7					
Autres frais de financement	8	437 127	33 500	478 463	2 909	481 372
Contributions à des organismes						
Organismes municipaux						
Quotes-parts	9	600 033	570 463	570 463		570 463
Transferts	10					
Autres	11					
Autres organismes						
Transferts	12					
Autres	13	1 242 024	1 009 794	1 539 059		1 036 828
Amortissement des immobilisations	14	8 926 817	8 845 359	9 202 109	31 651	9 233 760
Autres						
-	15	62 611	157 050	(84 220)		(84 220)
-	16					
-	17					
	18	42 260 166	43 137 142	41 845 667	2 807 279	43 051 196

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DES RÉSULTATS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		Budget	Réalisations	
		2016	2016	2015
				Redressé note 20
Revenus				
Taxes	1	31 463 701	31 921 675	31 187 300
Compensations tenant lieu de taxes	2	2 559 395	2 534 735	2 480 649
Quotes-parts	3	217 391	299 499	306 078
Transferts	4	8 529 338	8 015 949	4 204 470
Services rendus	5	1 938 597	2 443 945	2 692 787
Imposition de droits	6	491 500	701 258	741 862
Amendes et pénalités	7	1 018 080	911 811	1 063 478
Revenus de placements de portefeuille	8			
Autres revenus d'intérêts	9	282 900	605 900	569 182
Autres revenus	10	220 000	731 563	1 715 870
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales	11			
Effet net des opérations de restructuration	12			
	13	46 720 902	48 166 335	44 961 676
Charges				
Administration générale	14	5 875 108	3 528 263	5 535 586
Sécurité publique	15	6 638 851	6 626 802	6 555 961
Transport	16	11 032 254	11 116 371	10 524 252
Hygiène du milieu	17	11 608 926	11 509 852	11 539 368
Santé et bien-être	18	195 000	191 580	207 320
Aménagement, urbanisme et développement	19	1 590 381	1 916 784	2 741 083
Loisirs et culture	20	5 554 380	5 889 565	5 383 766
Réseau d'électricité	21			
Frais de financement	22	1 808 441	2 271 979	2 366 614
Effet net des opérations de restructuration	23			
	24	44 303 341	43 051 196	44 853 950
Excédent (déficit) de l'exercice	25	2 417 561	5 115 139	107 726
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice				
Solde déjà établi	26		143 402 086	141 524 360
Redressement aux exercices antérieurs (note 20)	27		(2)	1 770 000
Solde redressé	28		143 402 084	143 294 360
Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice	29		148 517 223	143 402 086

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S8.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		Budget	Réalisations	
		2016	2016	2015
				Redressé note 20
Excédent (déficit) de l'exercice	1	2 417 561	5 115 139	107 726
Variation des immobilisations				
Acquisition	2	(7 891 700)	(6 351 607)	(7 986 330)
Produit de cession	3		47 254	19 417
Amortissement	4	8 845 359	9 233 760	9 030 045
(Gain) perte sur cession	5		(47 254)	(19 417)
Réduction de valeur / Reclassement	6			
	7	953 659	2 882 153	1 043 715
Variation des propriétés destinées à la revente	8		(3 034 691)	1 091 417
Variation des stocks de fournitures	9		(20 754)	(25 560)
Variation des autres actifs non financiers	10		106 868	91 709
	11		(2 948 577)	1 157 566
	12	3 371 220	5 048 715	2 309 007
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	13			
Variation des actifs financiers nets ou de la dette nette	14	3 371 220	5 048 715	2 309 007
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice				
Solde déjà établi	15		(41 735 380)	(45 814 388)
Redressement aux exercices antérieurs (note 20)	16		(1)	1 770 000
Reclassement de propriétés destinées à la revente	17			
Solde redressé	18		(41 735 381)	(44 044 388)
Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice	19		(36 686 666)	(41 735 381)

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA SITUATION FINANCIÈRE
AU 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015 Redressé note 20
ACTIFS FINANCIERS			
Encaisse	1	4 244 109	4 330 124
Débiteurs (note 5)	2	40 759 791	36 411 962
Prêts (note 6)	3		
Placements de portefeuille (note 7)	4	588 600	541 039
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats	5		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6		
Autres actifs financiers (note 9)	7		
	8	45 592 500	41 283 125
PASSIFS			
Découvert bancaire	9		
Emprunts temporaires (note 10)	10	5 760 000	3 100 000
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	5 895 229	5 436 573
Revenus reportés (note 12)	12	688 263	684 257
Dette à long terme (note 13)	13	64 778 574	66 731 676
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14	5 157 100	7 066 000
	15	82 279 166	83 018 506
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE) (note 14)	16	(36 686 666)	(41 735 381)
ACTIFS NON FINANCIERS			
Immobilisations (note 15)	17	174 667 432	177 549 585
Propriétés destinées à la revente (note 16)	18	9 332 064	6 297 375
Stocks de fournitures	19	452 620	431 866
Autres actifs non financiers (note 17)	20	751 773	858 641
	21	185 203 889	185 137 467
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ	22	148 517 223	143 402 086

Obligations contractuelles (note 18)
Éventualités (note 19)

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DES FLUX DE TRÉSORERIE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015 Redressé note 20
Activités de fonctionnement			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	5 115 139	107 726
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement	2	9 233 760	9 030 045
Autres			
- Perte (gain) sur disposition	3	(47 254)	(19 417)
- Réduction de valeur	4	10 107	58 431
	5	14 311 752	9 176 785
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	(4 347 829)	2 591 898
Autres actifs financiers	7		
Créditeurs et charges à payer	8	458 657	(1 644 449)
Revenus reportés	9	4 006	157 785
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10	(1 908 900)	107 300
Propriétés destinées à la revente	11	(3 034 691)	1 091 417
Stocks de fournitures	12	(20 754)	(25 560)
Autres actifs non financiers	13	106 868	91 709
	14	5 569 109	11 546 885
Activités d'investissement en immobilisations			
Acquisition	15	(6 351 607)	(7 986 330)
Produit de cession	16	47 254	19 417
	17	(6 304 353)	(7 966 913)
Activités de placement			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats			
Émission ou acquisition	18	(87 454)	(140 509)
Remboursement ou cession	19	29 785	75 401
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	20	( )	( )
Cession	21		
	22	(57 669)	(65 108)
Activités de financement (note 23)			
Émission de dettes à long terme	23	4 508 440	5 825 000
Remboursement de la dette à long terme	24	(6 461 542)	(6 626 314)
Variation nette des emprunts temporaires	25	2 660 000	120 000
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	26		
Autres			
-	27		
-	28		
	29	706 898	(681 314)
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	30	(86 015)	2 833 550
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice			
Solde déjà établi	31	4 330 124	1 496 574
Redressement aux exercices antérieurs (note 20)	32		
Solde redressé	33	4 330 124	1 496 574
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 23)	34	4 244 109	4 330 124

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

1. Statut de l'organisme municipal

La Ville est constituée en vertu de la Loi sur les cités et villes.

2. Principales méthodes comptables

Base de présentation

La direction est responsable de la préparation des états financiers consolidés (ci-après les « états financiers ») de la Ville, lesquels sont établis selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public (ci-après les « normes comptables »).

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au *Manuel de la présentation de l'information financière municipale* publié par le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire. Celles-ci comprennent l'excédent (déficit) de l'exercice à des fins fiscales par organismes présenté aux pages 8 et 9, la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé consolidé à des fins fiscales présentée aux pages 19-1 et 19-2 et l'endettement total net à long terme consolidé présenté à la page 21.

Dans les informations sectorielles et les notes et renseignements complémentaires, l'expression « administration municipale » réfère à la Ville excluant les organismes qu'elle contrôle.

A) Périmètre comptable et partenariat

Les états financiers présentent les actifs, les passifs, les revenus et les charges de la Ville. Ils incluent aussi les actifs, les passifs, les revenus et les charges consolidés ligne par ligne des organismes contrôlés faisant partie du périmètre comptable ainsi que la quote-part revenant à la Ville des actifs, des passifs, des revenus et des charges consolidés proportionnellement ligne par ligne des partenariats auxquels elle participe. Le périmètre comptable de la Ville comprend les organismes suivants dans les proportions indiquées :

- Régie intermunicipale de la région de Thetford (participation - 86 %);
- Société de prévention de la cruauté envers les animaux du district électoral de Frontenac (participation - 100 %);
- Corporation d'initiative et de développement économique de Thetford Mines participation 100 %);
- Société d'expansion Parc Provence inc. (participation - 100 %);
- Comité de développement de Robertsonville inc.(participation - 100 %)
- Taxibus Thetford Mines inc. (participation - 100 %)
- La Corporation du Patrimoine Minier de Thetford Mines (participation - 100 %).

B) Comptabilité d'exercice

Estimations comptables

Pour dresser les états financiers conformément aux normes comptables, la direction de la Ville doit faire des estimations et poser des hypothèses qui ont une incidence sur les montants présentés dans les états financiers et les notes y afférentes. Ces estimations sont fondées sur la connaissance que la direction possède des événements en cours et sur les mesures que la Ville pourrait prendre à l'avenir. Les résultats réels pourraient être différents de ces estimations.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

C) Actifs financiers

Les actifs financiers sont comptabilisés au coût.

Trésorerie et équivalents de trésorerie

La politique de la Ville est de présenter dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie les soldes bancaires ainsi que les placements dont l'échéance n'excède pas trois mois à partir de la date d'acquisition ou rachetables en tout temps sans pénalité.

Placements

Les placements à long terme à titre d'investissement sont comptabilisés au coût.

Si une indication objective de dépréciation existe, une perte de valeur est comptabilisée lorsqu'un placement subit une moins-value durable. Toute augmentation ultérieure de la valeur d'un placement ayant fait l'objet d'une réduction de valeur n'est comptabilisée à l'état consolidé des résultats qu'au moment de sa réalisation.

D) Passifs

Frais reportés liés à la dette à long terme

Les frais d'émission de la dette sont présentés en réduction de la dette à long terme et sont amortis selon la méthode linéaire sur la durée des emprunts correspondants.

Passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement

La Ville assumera pour une période estimée à 12 ans, sa part des coûts de fermeture et d'après-fermeture du site d'enfouissement exploité par la Régie intermunicipale de la région de Thetford. Les coûts provisionnés correspondent à la quote-part de la Ville dans la valeur actualisée des dépenses liées au recouvrement final du site ainsi qu'au contrôle et à l'entretien des systèmes de captage et de traitement des biogaz et des produits de lixiviation. Les coûts sont constatés en fonction de la capacité utilisée de la décharge.

E) Actifs non financiers

Les actifs non financiers sont, de par leur nature, employés normalement pour fournir des services futurs.

Les éléments incorporels ne sont pas constatés comme actifs dans les états financiers.

Stocks

Les stocks de fournitures sont évalués au plus faible du coût et de la valeur nette de réalisation. Le coût est déterminé selon la méthode du coût moyen.

Immobilisations

Amortissement

Les immobilisations sont amorties en fonction de leur durée probable d'utilisation selon la méthode de l'amortissement linéaire aux taux annuels suivants:

Infrastructures - de 2,5 % à 6,67 %
Bâtiments - 2,5 %
Véhicules - de 5 % à 10 %
Machinerie, outillage et équipement - de 5 % à 10 %

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Ameublement et équipement de bureau - de 10 % à 20 %

Réduction de valeur

Lorsque la conjoncture indique qu'une immobilisation ne contribue plus à la capacité de la Ville de fournir des biens et des services, ou que la valeur des avantages économiques futurs qui se rattachent à une immobilisation est inférieure à sa valeur comptable nette, le coût de l'immobilisation est réduit pour refléter la baisse de valeur. Toute moins-value sur les immobilisations est passée en charges à l'état consolidé des résultats et aucune reprise de moins-value ne peut être constatée ultérieurement.

F) Revenus

Les taxes se rapportant à l'année visée sont constatées lorsqu'elles sont autorisées et que le fait imposable se produit, soit lors du dépôt des rôles de perception initial et spéciaux à la date de l'avis public annonçant le dépôt de ces rôles.

Les compensations tenant lieu de taxes sont comptabilisées lorsqu'elles font l'objet d'une demande de paiement.

Les taxes et les compensations tenant lieu de taxes afférentes aux modifications des rôles d'évaluation sont comptabilisées lors de l'émission des certificats d'évaluateur.

Les quotes-parts sont constatées lorsqu'elles sont déterminées et adoptées par résolution.

Les revenus de transfert sont constatés aux états financiers à titre de revenus dans l'exercice au cours duquel surviennent les faits qui donnent lieu aux transferts, pour autant qu'ils aient été autorisés, que les critères d'admissibilité soient satisfaits et qu'une estimation raisonnable des montants soit possible, sauf lorsque les stipulations de l'accord créent une obligation répondant à la définition d'un passif. Dans un tel cas, le transfert est constaté à titre de passif au poste Revenus reportés.

Les revenus des services rendus et les autres revenus sont constatés lorsque le service est fourni et qu'il donne lieu à une créance.

Les droits de mutation immobilière sont constatés à la date de l'inscription du transfert par l'officier de la publicité des droits.

Les amendes et pénalités se rapportant à l'année visée sont constatées lors de l'émission des contraventions.

Les dons sont constatés à leur juste valeur marchande dans l'exercice où ils sont attribués par un acte juridique à la date officielle inscrite au document légal.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

G) Avantages sociaux futurs

Avantages sociaux futurs à prestations déterminées

En plus des prestations de retraite, ces avantages comprennent notamment :

- les avantages complémentaires de retraite comme la couverture des soins de santé et l'assurance-vie offertes aux retraités;

- un régime d'allocation de retraite.

La charge est établie selon la comptabilité d'exercice intégrale de manière à attribuer le coût des prestations constituées aux exercices au cours desquels les services correspondants sont rendus par les salariés participants, selon la méthode de répartition des prestations au prorata des services. Dans l'application de cette méthode, un cloisonnement est fait entre le service antérieur au 1er janvier 2014 et le service postérieur au 31 décembre 2013 pour se conformer à la *Loi favorisant la santé financière et la pérennité des régimes de retraite à prestations déterminées du secteur municipal* (2014, chapitre 15) sanctionnée le 5 décembre 2014 (« la Loi »). Se rajoutent, à titre de frais de financement, les intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées moins le rendement espéré des actifs du régime.

Un actif ou un passif au titre des avantages sociaux futurs est présenté à l'état de la situation financière pour refléter l'écart à la fin de l'exercice entre la valeur des obligations au titre des prestations constituées et la valeur des actifs du régime, net des gains et pertes actuariels non amortis et net d'une provision pour moins-value dans le cas d'un actif s'il y a lieu. Dans l'établissement de cette provision, un cloisonnement est fait entre le service antérieur au 1er janvier 2014 et le service postérieur au 31 décembre 2013 pour se conformer à la Loi précitée.

Les obligations au titre des prestations constituées sont calculées de façon actuarielle selon la méthode suivante : Répartition des prestations au prorata des services avec projection des salaires futurs, à partir du taux d'actualisation fixé et des hypothèses les plus probables de la Ville en matière d'évolution des salaires, de roulement du personnel, d'âge de départ à la retraite des participants, d'évolution des coûts futurs et d'autres facteurs actuariels. Des obligations implicites peuvent devoir être reconnues, notamment en vertu de la Loi précitée. Les effets de cette Loi sont décrits, s'il y a lieu, dans la note complémentaire ou les renseignements complémentaires sur les avantages sociaux futurs des états financiers.

Aux fins du calcul de la valeur des actifs et du rendement espéré des actifs, ceux-ci sont évalués en date du 31 décembre 2016 selon la méthode suivante : Valeur marchande.

Les gains et les pertes actuariels sont amortis sur la durée moyenne estimative du reste de la carrière active (DMERCA) des salariés participants. L'amortissement débute dans l'exercice subséquent à celui de la constatation du gain ou de la perte.

Le coût des services passés découlant d'une modification de régime est passé immédiatement comme charge. En contrepartie, des gains ou pertes actuariels non amortis peuvent devoir être constatés, l'excédent pouvant faire l'objet d'un montant aux dépenses constatées à taxer ou à pourvoir.

L'excédent de la charge de l'exercice sur le décaissement requis dans le cas des régimes non capitalisés peut faire l'objet en contrepartie d'un montant aux dépenses constatées à taxer ou à pourvoir.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

H) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir

Les dépenses constatées à taxer ou à pourvoir (DCTP) représentent le montant des charges, à l'exception de l'amortissement, de l'exercice courant et des exercices antérieurs dont la comptabilisation est exigée en vertu des normes comptables et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de reporter l'imposition de la taxation ou d'une quote-part.

S'il y a lieu, ce montant est présenté au net du montant des charges dont la comptabilisation est reportée en vertu des normes comptables canadiennes et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de devancer l'imposition de la taxation ou d'une quote-part.

Ce montant est créé aux fins suivantes et amorti selon les durées indiquées ci-dessous par affectation aux activités de fonctionnement à des fins fiscales.

Avantages sociaux futurs :
- pour le passif constaté initialement au 1er janvier 2007 : dans le cas des régimes capitalisés, sur la durée moyenne estimative du reste de la carrière active (DMERCA) des salariés participants; dans le cas des régimes non capitalisés, ce déficit n'est pas amorti;
- pour les coûts reliés aux services passés découlant de modifications de régime de retraite à prestations déterminées : sur la DMERCA des salariés participants touchés;
- à titre de mesure d'allègement pour la perte actuarielle engendrée par la crise financière de 2008 ou pour toute autre situation permise relativement aux régimes de retraite à prestations déterminées : sur la durée moyenne estimative du reste de la carrière active (DMERCA) des salariés participants;
- pour les excédents de la dépense de fonctionnement sur le décaissement requis dans le cas des régimes non capitalisés : cet excédent n'est pas amorti;

Frais de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement :
- pour le passif constaté au 1er janvier 2007 : sur une période de 12 ans.

Mesures transitoires relatives à la TVQ :
- au fonds de roulement sur une période maximale de 5 ans.

Appariement fiscal pour revenus de transfert :
- pour la démarcation des intérêts et du capital : dans l'exercice subséquent;
- pour le redressement de 2013, sans financement à long terme en attendant les transferts : au fur et à mesure de la constatation du revenu de transfert.

Financement à long terme des activités de fonctionnement :
- pour la dette à long terme en question : au fur et à mesure du remboursement en capital de cette dette.

I) Instruments financiers

S/O

J) Autres éléments

Propriétés destinées à la revente

Les propriétés destinées à la revente sont évaluées au plus faible du coût et de la valeur nette de réalisation. Le coût est déterminé selon la méthode du coût propre. Les

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

propriétés destinées à la revente sont constatées à titre d'actif financier lorsque l'actif est en état d'être vendu, qu'il y a un plan en place pour la vente de l'actif et qu'il est raisonnable de prévoir que la vente sera réalisée dans l'année suivant la date des états financiers.

3. Modification de méthodes comptables

S/O

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015
4. Encaisse et placements affectés			
Montants affectés compris dans les actifs financiers suivants :			
Encaisse	1	2 407 618	2 283 476
Placements de portefeuille	2		
Note			
5. Débiteurs			
Taxes municipales	3	5 088 170	4 935 266
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	4		
Gouvernement du Québec et ses entreprises	5	27 275 607	26 848 858
Gouvernement du Canada et ses entreprises	6	5 438 560	1 991 166
Organismes municipaux	7	93 862	163 022
Autres			
- Amendes, pénalités et divers	8	2 702 062	2 275 108
- Prêts	9	161 530	198 542
	10	40 759 791	36 411 962
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	11	22 236 766	23 736 417
Organismes municipaux	12		4 426
Autres tiers	13		
	14	22 236 766	23 740 843
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	15	56 447	159 736
Note			
6. Prêts			
Prêts à un office d'habitation	16		
Prêts à un fonds d'investissement	17		
Autres			
-	18		
-	19		
	20		
Provision pour moins-value déduite des prêts	21		
Note			
7. Placements de portefeuille			
Placements à titre d'investissement	22	588 600	541 039
Autres placements	23		
	24	588 600	541 039
Provision pour moins-value déduite des placements de portefeuille	25		
Note			

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015
8. Avantages sociaux futurs			
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) des régimes à prestations déterminées capitalisés	26	(1 878 000)	(3 947 700)
Passif des régimes à prestations déterminées non capitalisés	27	(3 279 100)	(3 118 300)
	28	(5 157 100)	(7 066 000)
Charge de l'exercice			
Régimes à prestations déterminées capitalisés	29	132 600	1 630 000
Régimes à prestations déterminées non capitalisés	30	275 200	269 200
Régimes à cotisations déterminées	31		
Autres régimes (REER et autres)	32		
Régimes de retraite des élus municipaux	33	71 150	50 798
	34	478 950	1 949 998

Se référer à la section « Autres renseignements complémentaires » pour plus de détails.

Note

9. Autres actifs financiers			
Propriétés destinées à la revente (note 16)	35		
Autres	36		
	37		

Note

10. Emprunts temporaires

La Ville dispose d'une ouverture de crédit bancaire pour un montant total de 45 098 095 $ renouvelable annuellement et portant intérêt au taux préférentiel. Le taux préférentiel est de 2,7 % au 31 décembre 2016 (2,7 % au 31 décembre 2015).

11. Créditeurs et charges à payer			
Fournisseurs	38	2 263 810	1 649 799
Salaires et avantages sociaux	39	1 575 590	1 938 538
Dépôts et retenues de garantie	40	1 027 249	845 364
Provision pour contestations d'évaluation	41	53 000	40 000
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	42	203 892	240 963
Frais d'assainissement des sites contaminés	43		
Autres			
- Gouvernement du Canada et ses	44	7 297	8 217
- Gouvernement du Québec et ses	45	14 557	16 383
- Organismes municipaux	46	151 885	221 854
- Intérêts courus dette lg terme	47	363 456	475 455
- Effet à payer, 2,7 %	48	234 493	
	49	5 895 229	5 436 573

Note

12. Revenus reportés			
Taxes perçues d'avance	50		
Transferts	51		
Fonds parcs et terrains de jeux	52	1 746	
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	53		
Société québécoise d'assainissement des eaux	54		
Fonds de développement des territoires	55		
Autres			
- Dépôts et soumissions divers	56	686 517	684 257
-	57		
-	58		
-	59		
	60	688 263	684 257

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

13. Dette à long terme

	Taux d'intérêt de	Taux d'intérêt à	Échéance de	Échéance à		2016	2015
Obligations et billets en monnaie canadienne	1,00	10,75	2018	2035	61	60 579 001	64 050 010
Obligations et billets en monnaies étrangères					62		
Gains (pertes) de change reportés					63		
					64		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises					65	182	362
Organismes municipaux					66		
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					67		
Autres	2,64	4,55	2017	2037	68	4 199 391	2 681 304
					69	64 778 574	66 731 676
Frais reportés liés à la dette à long terme					70	( )	( )
					71	64 778 574	66 731 676

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

		Obligations et billets: Avec fonds d'amortissement		Obligations et billets: Sans fonds d'amortissement		Autres dettes à long terme: Location-acquisition		Autres dettes à long terme: Autres		Total 2016
2017	72		80	5 684 000	88		97	462 172	105	6 146 172
2018	73		81	12 717 000	89		98	2 171 505	106	14 888 505
2019	74		82	7 974 000	90		99	64 671	107	8 038 671
2020	75		83	6 740 000	91		100	79 906	108	6 819 906
2021	76		84	7 214 000	92		101	82 492	109	7 296 492
2022 et +	77		85	20 250 001	93		102	1 338 827	110	21 588 828
	78		86	60 579 001	94		103	4 199 573	111	64 778 574
Intérêts et frais accessoires					95	( )			112	( )
	79		87	60 579 001	96		104	4 199 573	113	64 778 574

Note

14. Actifs financiers nets (dette nette)

		2016	2015
Revenant à (à la charge de)			
L'organisme municipal	114	(36 686 666)	(41 735 381)
Tiers			
Gouvernement du Québec - revenus futurs découlant d'ententes	115	( )	( )
Autres	116	( )	( )
	117	(36 686 666)	(41 735 381)

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

15. Immobilisations		Solde au début		Addition		Cession / Ajustement		Solde à la fin
COÛT								
Infrastructures								
Eau potable	118	120 213 274	146	1 150 796	173	36 791	200	121 327 279
Eaux usées	119	29 984 234	147	823 657	174	4 751 605	201	26 056 286
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	120	98 348 783	148	1 553 904	175	1 467 734	202	98 434 953
Autres	121	14 773 433	149	137 461	176	470 855	203	14 440 039
Réseau d'électricité	122		150		177		204	
Bâtiments	123	34 830 636	151	251 544	178	6 690	205	35 075 490
Améliorations locatives	124		152		179		206	
Véhicules	125	6 767 791	153	483 113	180	1 834 021	207	5 416 883
Ameublement et équipement de bureau	126	830 859	154	30 442	181	91 947	208	769 354
Machinerie, outillage et équipement divers	127	5 235 084	155	128 935	182	385 308	209	4 978 711
Terrains	128	36 741	156		183		210	36 741
Autres	129		157		184		211	
	130	311 020 835	158	4 559 852	185	9 044 951	212	306 535 736
Immobilisations en cours	131	8 044 679	159	1 791 755	186		213	9 836 434
	132	319 065 514	160	6 351 607	187	9 044 951	214	316 372 170
AMORTISSEMENT CUMULÉ								
Infrastructures								
Eau potable	133	33 340 973	161	2 956 121	188	36 791	215	36 260 303
Eaux usées	134	15 496 527	162	768 193	189	4 751 605	216	11 513 115
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	135	62 695 328	163	2 869 546	190	1 467 734	217	64 097 140
Autres	136	7 293 025	164	766 621	191	470 855	218	7 588 791
Réseau d'électricité	137		165		192		219	
Bâtiments	138	15 357 986	166	889 282	193	6 690	220	16 240 578
Améliorations locatives	139		167		194		221	
Véhicules	140	3 756 993	168	517 939	195	1 834 021	222	2 440 911
Ameublement et équipement de bureau	141	626 217	169	89 245	196	91 947	223	623 515
Machinerie, outillage et équipement divers	142	2 948 880	170	376 813	197	385 308	224	2 940 385
Autres	143		171		198		225	
	144	141 515 929	172	9 233 760	199	9 044 951	226	141 704 738
VALEUR COMPTABLE NETTE	145	177 549 585					227	174 667 432
Biens loués en vertu de contrats de location-acquisition inclus dans les immobilisations								
Coût	228		231		233		235	
Amortissement cumulé	229	( )	232	( )	234	( )	236	( )
Valeur comptable nette	230						237	

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015
16. Propriétés destinées à la revente			
Immeubles de la réserve foncière	238	2 067 740	1 908 069
Immeubles industriels municipaux	239	7 264 324	4 389 306
Autres	240		
	241	9 332 064	6 297 375
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	242		
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste « Propriétés destinées à la revente »	243	9 332 064	6 297 375

Note

17. Autres actifs non financiers			
Frais payés d'avance			
- Assurance et autres frais payé	244	75 521	120 685
-	245		
-	246		
Autres			
- Frais de financement	247	676 252	737 956
-	248		
	249	751 773	858 641

Note

18. Obligations contractuelles

a) La Ville est membre de la Municipalité régionale de comté des Appalaches. De ce fait, elle doit assumer sa part des dépenses de cet organisme.

b) En vertu d'une entente signée avec la Commission scolaire des Appalaches, la Ville s'est engagée à absorber 100 % des frais d'opération de la piscine à partir du mois de juillet 2017.

c) Office municipal d'habitation de la Ville

L'Office municipal d'habitation de Thetford Mines, la Ville de Thetford Mines et la Société d'habitation du Québec ont signé une convention qui prévoit le paiement d'une subvention comblant le déficit d'exploitation des ensembles administrés. La Société d'habitation du Québec contribue à 90 % au déficit d'exploitation et la Ville de Thetford Mines subventionne le solde du déficit.

d) Engagements de crédits

À la fin de l'exercice, la Ville est engagée dans les contrats suivants :

Assainissement des eaux usées et opération de l'usine de traitement de l'eau potable - fin décembre 2017 : 575 800 $

Enlèvement de la neige - 2017 à 2018 : 580 000 $

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Crédit de taxes - 2017 à 2025 : 143 945 $

Collecte et transport des déchets - 2017 à 2021 : 7 440 00 $

Gestion de l'aéroport - 2017 à 2021 : 1 511 500 $

Entretien des fibres optiques - 2017 à 2022 : 31 500 $

Entretien des puisards - 2017 à 2021 : 910 000 $

Valorisation des boues - 2017 à 2018 : 160 000 $

Évaluation - fin en septembre 2017 : 360 000 $

Entretien ménager - 2017 à 2018 : 53 000 $

Location de bâtiments et d'équipements - 2017 à 2018 : 108 000 $

Location de niveleuse - 2017 à 2021 : 149 000 $

Aide financière aux comptoirs familiaux - 2017 à 2021 : 340 000 $

Aide financière à la Villa St-Maurice - 2017 à 2039 : 330 000 $

Aide financière au Centre historique de la mine King - 2017 à 2066 : 125 000 $ par année, révisable annuellement

Aide financière à Les Industries Fournier inc. - 2017 à 2019 : 30 000 $

Aide financière aux Jeux du Québec - 2017 à 2018 : 525 000 $

e) Règlements d'emprunts

La Ville a autorisé, par règlements d'emprunts, des travaux d'immobilisations totaux de 97 122 000 $. Au 31 décembre 2016, les travaux non réalisés se chiffrent à 19 712 000 $. Ces travaux seront financés par des subventions au montant de 3 665 000 $, des contributions provenant des promoteurs et des emprunts à long terme au montant total de 16 047 000 $.

19. Éventualités

a) Cautionnement et garantie

La Ville se porte caution solidaire envers la Caisse Desjardins de la région de Thetford pour toutes dettes et obligations, présentes et futures que le Musée minéralogique et minier de Thetford Mines lui doit ou pourra lui devoir de temps à autre, pour une somme n'excédant pas 6 644 586 $. Le Musée a une dette de 6 124 155 $ envers la Caisse en date du 31 décembre 2016. La Ville n'a exigé aucune contrepartie en échange de cette caution.

b) Auto-assurance

N/A

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

c) Poursuites

La Ville fait l'objet de mises en demeure pour un montant total d'environ 2 683 000 $ pour des dommages causés lors de la réalisation de travaux. La direction est d'avis que cette poursuite est non fondée et, par conséquent, aucune provision n'a été comptabilisée aux livres à cet égard.

d) Autres

N/A

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

20. Redressement aux exercices antérieurs

Au cours de l'exercice, la Ville a corrigé, rétrospectivement, l'excédent de fonctionnement affecté et des revenus de taxes reliés au service de la dette à long terme applicables au secteur desservi par l'usine de purification de l'eau potable de Thetford Mines. Antérieurement, ces sommes accumulées étaient présentées dans les revenus reportés. Cette modification a entraîné, au 31 décembre 2015 et pour l'exercice terminé à cette date, les ajustements suivants :

Diminution du revenu reporté de 2 000 000 $;
Augmentation des revenus de taxes - Service de la dette de 230 000 $;
Augmentation de l'excédent non affecté au début de 1 770 000 $.

21. Données budgétaires

L'état consolidé des résultats et l'état consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) comportent une comparaison avec des données budgétaires consolidées. Le budget consolidé constitue la combinaison du budget non consolidé adopté par l'administration municipale et des budgets adoptés par les principaux organismes contrôlés, après élimination des opérations réciproques.

Une comparaison avec le budget non consolidé adopté par l'administration municipale est également présentée dans les informations sectorielles.

22. Instruments financiers

N/A

		2016	2015
23. Trésorerie et équivalents de trésorerie			
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :			
Encaisse	250	4 244 109	4 330 124
Découvert bancaire	251	( )	( )
Ajouter			
-	252		
-	253		
-	254		
-	255		
Déduire			
-	256	( )	( )
-	257	( )	( )
-	258	( )	( )
-	259	( )	( )
-	260	( )	( )
-	261	( )	( )
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice	262	4 244 109	4 330 124
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	263		
Note			

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

24. Fonds local d'investissement

		2016	2015
RÉSULTATS			
Revenus			
Revenus sur les placements de portefeuille	264		
Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille à titre d'investissement	265		
Autres revenus	266		
	267		
Charges			
Créances douteuses			
Radiation de prêts et de placements de portefeuille	268		
Variation de la provision pour moins-value	269		
	270		
Autres charges	271		
	272		
Excédent (déficit) de l'exercice	273		
SITUATION FINANCIÈRE AU 31 DÉCEMBRE			
Actifs			
Encaisse	274		
Placements de portefeuille	275		
Débiteurs	276		
Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement	277		
Provision pour moins-value	278	( )	( )
	279		
	280		
Passifs			
Créditeurs et charges à payer	281		
Revenus reportés	282		
Dette à long terme	283		
	284		
Solde du Fonds local d'investissement	285		
VENTILATION DE L'ENCAISSE ET DES PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE			
Libres	286		
Supportant les engagements de prêts	287		
Supportant les garanties de prêts	288		
	289		

Note sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille à titre d'investissement, y compris leur radiation s'il y a lieu

Note sur la dette à long terme

Note sur les obligations contractuelles relatives aux engagements de prêts

Note sur les éventualités relatives aux garanties de prêts

Note sur les autres revenus et les autres charges

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

25. Fonds local de solidarité

		2016	2015
RÉSULTATS			
Revenus			
Revenus sur les placements de portefeuille	290		
Revenus sur les prêts aux entreprises	291		
Autres revenus	292		
	293		
Charges			
Créances douteuses			
Radiation de prêts	294		
Variation de la provision pour moins-value	295		
	296		
Intérêts sur la dette à long terme	297		
Autres charges	298		
	299		
Excédent (déficit) de l'exercice	300		
SITUATION FINANCIÈRE AU 31 DÉCEMBRE			
Actifs			
Encaisse	301		
Placements de portefeuille	302		
Débiteurs	303		
Prêts aux entreprises	304		
Provision pour moins-value	305	( )	( )
	306		
	307		
Passifs			
Créditeurs et charges à payer	308		
Revenus reportés	309		
Dette à long terme	310		
	311		
Solde du Fonds local de solidarité			
Excédent affecté aux prêts aux entreprises	312		
Excédent (déficit) non affecté	313		
	314		

VENTILATION DE L'ENCAISSE ET DES PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE

Libres	315	
Supportant les engagements de prêts	316	
	317	

Note sur les prêts aux entreprises, y compris leur radiation s'il y a lieu

Note sur la dette à long terme

Note sur les obligations contractuelles relatives aux engagements de prêts

Note sur les autres revenus et les autres charges

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

26. Fonds de roulement

La Ville possède un fonds de roulement dont le capital est fixé à 3 475 208 $. Les remboursements de capital sur les sommes empruntées à même ce fonds doivent être effectués sur une période maximale de 10 ans et se font à même les activités financières de fonctionnement.

27. Chiffres de l'exercice précédent

Certaines données correspondantes fournies pour l'exercice précédent ont été reclassées en fonction de la présentation adoptée pour le présent exercice.

AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015
Excédent (déficit) accumulé			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1	5 558 833	6 391 848
Excédent de fonctionnement affecté	2	6 308 162	4 722 023
Réserves financières et fonds réservés	3	1 413 555	1 301 999
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4	(1 568 567)	(3 736 108)
Financement des investissements en cours	5	(5 241 048)	(6 674 842)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6	142 046 288	141 397 166
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7		
	8	148 517 223	143 402 086
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté			
Administration municipale	9	5 969 589	6 537 070
Organismes contrôlés[1]	10	(410 756)	(145 222)
	11	5 558 833	6 391 848
Excédent de fonctionnement affecté			
Excédent de fonctionnement affecté - Administration municipale			
- Ex. Ville de Thetford Mines	12	106 597	106 597
- Ex. Ville de Black Lake	13	2 971	2 971
- Ex. Mun. Thetford-Sud	14	7 409	7 409
- Taxation Mine Bell	15	1 400 000	1 370 000
- Projets d'immobilisations	16	417 992	367 408
- Jeux du Québec 2018	17	825 000	
- Développement énomique	18	1 147 584	830 567
- Provision diverses	19	270 500	
- Taxation dette eau potable TM	20	2 060 000	2 000 000
	21	6 238 053	4 684 952
Excédent de fonctionnement affecté - Organismes contrôlés			
-	22	70 109	37 071
-	23		
-	24		
	25	70 109	37 071
	26	6 308 162	4 722 023
Réserves financières et fonds réservés			
Réserves financières			
-	27		
-	28		
-	29		
-	30		
-	31		
	32		
Fonds réservés			
Fonds de roulement	33	1 110 895	803 527
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés			
Montant réservé pour le service de la dette à long terme			
Administration municipale	34	302 660	496 726
Organismes contrôlés	35		
Montant non réservé			
Administration municipale	36		
Organismes contrôlés	37		
Fonds local d'investissement	38		
Fonds local de solidarité	39		
Autres			
-Fonds parc et terrains de jeux	40		1 746
-	41		
	42	1 413 555	1 301 999
	43	1 413 555	1 301 999

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés.

AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)			
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir			
Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables			
Avantages sociaux futurs			
Déficit initial au 1er janvier 2007			
Régimes capitalisés	44	( )	( )
Régimes non capitalisés	45	( )	( )
Avantages postérieurs au 1er janvier 2007			
Régimes capitalisés			
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	46	( )	( )
Autres	47	(1 978 400)	(4 096 500)
Régimes non capitalisés	48	( )	( )
	49	(1 978 400)	(4 096 500)
Frais de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	50	(203 892)	(240 963)
Frais d'assainissement des sites contaminés	51	( )	( )
Appariement fiscal pour revenus de transfert	52	((613 725))	((601 355))
Autres			
-	53	( )	( )
-	54	( )	( )
	55	(1 568 567)	(3 736 108)
Mesures d'allègement fiscal transitoires			
Modifications comptables du 1er janvier 2000			
Salaires et avantages sociaux	56	( )	( )
Intérêts sur la dette à long terme	57	( )	( )
Mesures relatives à la TVQ			
Utilisation du fonds général	58	( )	( )
Utilisation du fonds de roulement	59	( )	( )
Mesure relative aux frais reportés	60	( )	( )
Autres			
-	61	( )	( )
-	62	( )	( )
	63	( )	( )
Financement à long terme des activités de fonctionnement			
Mesure transitoire relative à la TVQ	64	( )	( )
Frais d'émission de la dette à long terme	65	( )	( )
Dette à long terme liée au FLI et au FLS	66	( )	( )
Autres			
-	67	( )	( )
-	68	( )	( )
	69	( )	( )
Éléments présentés à l'encontre des DCTP			
Financement des activités de fonctionnement	70		
Fonds d'amortissement pour emprunts de fonctionnement	71		
Prêts aux entrepreneurs dans le cadre du FLI et du FLS	72		
Autres			
-	73		
	74		
	75	(1 568 567)	(3 736 108)

AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)			
Financement des investissements en cours			
Financement non utilisé	76	316 743	18 450
Investissements à financer	77	(5 557 791)	(6 693 292)
	78	(5 241 048)	(6 674 842)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs			
Éléments d'actif			
Immobilisations	79	174 667 432	177 549 585
Propriétés destinées à la revente	80	9 332 064	6 297 375
Prêts	81		
Placements de portefeuille à titre d'investissement	82	588 600	541 039
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats	83		
	84	184 588 096	184 387 999
Éléments de passif correspondant			
Dette à long terme	85	64 778 574	66 731 676
Frais reportés liés à la dette à long terme	86		
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	87	(22 236 766)	(23 740 843)
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	88	( )	( )
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	89	( )	( )
	90	42 541 808	42 990 833
Dette en cours de refinancement et autres éléments	91		
	92	42 541 808	42 990 833
	93	142 046 288	141 397 166

AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

A) RÉGIMES CAPITALISÉS D'AVANTAGES SOCIAUX FUTURS À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

		Régimes de retraite enregistrés		Régimes supplémentaires de retraite		Régimes d'avantages complémentaires de retraite
Nombre de régimes à la fin de l'exercice	1	1	2	0	3	0

Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements

Veuillez vous référer à l'annexe F du rapport d'évaluation actuarielle daté du 15 février 2016.

		2016	2015
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) au début de l'exercice	4	(3 947 700)	(4 010 800)
Charge de l'exercice	5	(132 600)	(1 630 000)
Cotisations versées par l'employeur	6	2 202 300	1 693 100
Actif (passif) à la fin de l'exercice	7	(1 878 000)	(3 947 700)
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation			
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	8	71 134 100	66 121 500
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	9	(73 117 700)	(72 440 100)
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	10	(1 983 600)	(6 318 600)
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	11	105 600	2 370 900
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	12	(1 878 000)	(3 947 700)
Provision pour moins-value	13	( )	( )
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	14	(1 878 000)	(3 947 700)
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs			
Nombre de régimes en cause	15	1	1
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	16	71 134 100	66 121 500
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	17	(73 117 700)	(72 440 100)
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	18	(1 983 600)	(6 318 600)
Charge de l'exercice			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	19	2 240 700	2 190 400
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	20	(2 642 500)	
	21	(401 800)	2 190 400
Cotisations salariales des employés	22	(1 039 900)	(1 003 800)
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	23	( )	( )
	24	(1 441 700)	1 186 600
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	25	255 500	163 300
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	26	993 000	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	27		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	28		
Variation de la provision pour moins-value	29		
Autres			
-	30		
-	31		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	32	(193 200)	1 349 900
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	33	4 015 900	3 881 900
Rendement espéré des actifs	34	(3 690 100)	(3 601 800)
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	35	325 800	280 100
Charge de l'exercice	36	132 600	1 630 000

AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015
Informations complémentaires			
Rendement réel des actifs pour l'exercice	37	5 466 000	2 409 600
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	38	(3 690 100)	(3 601 800)
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	39	1 775 900	(1 192 200)
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	40	(759 100)	(98 000)
Prestations versées au cours de l'exercice	41	3 695 600	3 908 600
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 8)	42	71 134 100	66 121 500
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	43		
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 9			
Pour la réserve de restructuration	44	2 317 300	2 190 800
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45		
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46	14	14
Hypothèses d'évaluation actuarielle de la comptabilisation			
(taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47	5,78 %	5,60 %
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48	5,60 %	5,60 %
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49	2,75 %	2,75 %
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50	2,00 %	2,00 %
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	51	%	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	52	%	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	53		
Autres hypothèses économiques			
-	54		
-	55		

B) RÉGIMES NON CAPITALISÉS D'AVANTAGES SOCIAUX FUTURS À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

		Régimes supplémentaires de retraite		Régimes d'avantages complémentaires de retraite		Autres avantages sociaux futurs
Nombre de régimes à la fin de l'exercice	56	0	57	1	58	1

Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements

Un sommaire des dispositions est disponible sur demande.

		2016	2015
Conciliation du passif au titre des avantages sociaux futurs			
Passif au début de l'exercice	59	(3 118 300)	(2 947 900)
Charge de l'exercice	60	(275 200)	(269 200)
Prestations ou primes versées par l'employeur	61	114 400	98 800
Passif à la fin de l'exercice	62	(3 279 100)	(3 118 300)
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation			
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	63	(3 161 900)	(3 246 400)
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	64	(117 200)	128 100
Passif au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65	(3 279 100)	(3 118 300)

AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		2016	2015
Charge de l'exercice			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	66	130 300	127 300
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	67		
	68	130 300	127 300
Prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	69	( )	( )
	70	130 300	127 300
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	71	29 300	30 700
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime	72		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	73		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	74		
Autres			
-	75		
-	76		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	77	159 600	158 000
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	78	115 600	111 200
Charge de l'exercice	79	275 200	269 200
Informations complémentaires			
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	80	216 000	9 900
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	81	13	13
Hypothèses d'évaluation actuarielle de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	82	3,60 %	3,50 %
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	83	2,75 %	2,75 %
Taux d'inflation (fin d'exercice)	84	2,00 %	2,00 %
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	85	5,88 %	6,00 %
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	86	3,50 %	4,00 %
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	87	2036	2033
Autres hypothèses économiques			
-	88		
-	89		

C) RÉGIMES DE RETRAITE À COTISATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice 90 _____

Description des régimes et autres renseignements

		2016	2015
Charge de l'exercice			
Cotisations de l'employeur	91		

AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

D) AUTRES RÉGIMES (REER individuel, REER collectif et autres)

Nombre d'autres régimes à la fin de l'exercice 92 0

Description des régimes et autres renseignements

		2016	2015
Charge de l'exercice			
Cotisations de l'employeur	93		

E) RÉGIMES DE RETRAITE DES ÉLUS MUNICIPAUX

Participation au Régime de retraite des élus municipaux (RREM)

94 [X] Oui
95 [ ] Non

		2016	2015
Nombre d'élus participants actifs à la fin de l'exercice	96	11	11

Description du régime

Le Régime de retraite des élus municipaux (RREM) et le Régime de prestations supplémentaires des élus municipaux (RPSEM), ce dernier s'appliquant de façon complémentaire s'il y a lieu aux élus municipaux en poste le 31 décembre 2000 et aux personnes ayant droit à une rente du RREM à cette date, sont des régimes à prestations déterminées gérés en vertu de la Loi sur le régime de retraite des élus municipaux (chapitre R-9.3). Dans le cas du RREM, les élus participants et les municipalités participantes se partagent le financement du régime par le versement de cotisations dans le cas des élus et de contributions dans le cas des municipalités. Dans le cas du RPSEM, seules les municipalités participantes sont responsables de verser les contributions requises. Les cotisations et les contributions sont établies conformément aux taux et règles fixés par règlement du gouvernement.

Étant donné que ces deux régimes sont des régimes à employeurs multiples administrés par la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), qui ne comportent pas de comptes distincts, les municipalités participantes comptabilisent ces régimes comme s'ils étaient des régimes à cotisations déterminées. Ainsi, la charge encourue dans un exercice donné par une municipalité participante relativement à ces régimes de retraite correspond aux contributions devant être versées par elle pour cet exercice telles qu'établies par règlement du gouvernement.

		2016	2015
Cotisations des élus au RREM	97	14 568	14 352
Charge de l'exercice			
Contributions de l'employeur au RREM	98	71 150	50 798
Contributions de l'employeur à titre de participation au RPSEM	99		
	100	71 150	50 798

AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Note

AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME
AU 31 DÉCEMBRE 2016

Administration municipale		
Dette à long terme	1	60 579 183
Ajouter		
Activités d'investissement à financer	2	4 541 044
Activités de fonctionnement à financer	3	
Dette en cours de refinancement	4	
Autres		
-	5	
-	6	
Déduire		
Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme		
Excédent accumulé	7	2 964 685
Débiteurs	8	22 236 766
Revenus futurs découlant des ententes conclues avec le gouvernement du Québec	9	
Autres montants	10	
Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	11	316 743
Autres		
-	12	
-	13	
Endettement net à long terme de l'administration municipale	14	39 602 033
Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés	15	5 216 138
Endettement net à long terme	16	44 818 171
Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes		
Municipalité régionale de comté	17	1 238 028
Communauté métropolitaine	18	
Autres organismes	19	
Endettement total net à long terme	20	46 056 199
Quote-part dans la dette à long terme de l'agglomération (pour les municipalités reconstituées liées à une agglomération fonctionnant par quotes-parts)	21	
Moins: Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme de l'agglomération	22	
	23	
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	24	46 056 199
Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	25	
Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 24 ci-dessus)	26	

RENSEIGNEMENTS CONSOLIDÉS NON AUDITÉS

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget	Réalisations	Réalisations	Réalisations
TAXES		**2016**	**2016**	**2016**	**2015**
SUR LA VALEUR FONCIÈRE					
Taxes générales					
Taxe foncière générale	1	21 745 301	22 013 673	21 908 226	21 404 537
Taxes spéciales					
Service de la dette	2				
Activités de fonctionnement	3				
Activités d'investissement	4				
Taxes de secteur					
Taxes spéciales					
Service de la dette	5	1 912 900	1 964 729	1 964 729	2 081 496
Activités de fonctionnement	6	2 673 700	2 647 838	2 647 838	2 598 263
Activités d'investissement	7		108 706	108 706	
Autres	8				
	9	26 331 901	26 734 946	26 629 499	26 084 296
SUR UNE AUTRE BASE					
Taxes, compensations et tarification					
Services municipaux					
Eau	10	1 836 800	1 855 668	1 855 668	1 787 094
Égout	11	1 077 000	1 083 080	1 083 080	982 214
Traitement des eaux usées	12				
Matières résiduelles	13	2 154 000	2 163 751	2 163 751	2 152 578
Autres					
-Vidange fosses septiques	14	64 000	64 576	64 576	64 181
-	15				
-	16				
Centres d'urgence 9-1-1	17		125 101	125 101	116 937
Service de la dette	18				
Activités de fonctionnement	19				
Activités d'investissement	20				
	21	5 131 800	5 292 176	5 292 176	5 103 004
Taxes d'affaires					
Sur l'ensemble de la valeur locative	22				
Autres	23				
	24				
	25	5 131 800	5 292 176	5 292 176	5 103 004
	26	31 463 701	32 027 122	31 921 675	31 187 300

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale		Données consolidées	
COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES		**Budget 2016**	**Réalisations 2016**	**Réalisations 2016**	**Réalisations 2015**
GOUVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES					
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement					
Taxes sur la valeur foncière	27	189 800	179 071	179 071	189 942
Taxes sur une autre base					
Taxes, compensations et tarification	28	86 000	81 337	81 337	85 731
Taxes d'affaires	29				
Compensations pour les terres publiques	30	20 000	18 303	18 303	18 374
	31	295 800	278 711	278 711	294 047
Immeubles des réseaux					
Santé et services sociaux	32	756 400	751 352	751 352	711 639
Cégeps et universités	33	486 700	488 089	488 089	474 840
Écoles primaires et secondaires	34	858 700	856 757	856 757	835 529
	35	2 101 800	2 096 198	2 096 198	2 022 008
Autres immeubles					
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux					
Taxes sur la valeur foncière	36				
Taxes sur une autre base					
Taxes, compensations et tarification	37				
Taxes d'affaires	38				
	39				
	40	2 397 600	2 374 909	2 374 909	2 316 055
GOUVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES					
Taxes sur la valeur foncière	41	32 295	32 781	32 781	32 589
Taxes sur une autre base					
Taxes, compensations et tarification	42	14 500	14 828	14 828	14 604
Taxes d'affaires	43				
	44	46 795	47 609	47 609	47 193
ORGANISMES MUNICIPAUX					
Taxes sur la valeur foncière	45				
Taxes sur une autre base					
Taxes, compensations et tarification	46				
	47				
AUTRES					
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	48				
Autres	49	115 000	112 217	112 217	117 401
	50	115 000	112 217	112 217	117 401
	51	2 559 395	2 534 735	2 534 735	2 480 649

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget	Réalisations	Réalisations	Réalisations
TRANSFERTS		**2016**	**2016**	**2016**	**2015**
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT					
Administration générale	52	148 219	30 295	30 295	29 447
Sécurité publique					
Police	53		14 596	14 596	13 809
Sécurité incendie	54				
Sécurité civile	55				
Autres	56				
Transport					
Réseau routier					
Voirie municipale	57	143 148	70 148	70 148	84 736
Enlèvement de la neige	58				
Autres	59				
Transport collectif					
Transport en commun					
Transport régulier	60			108 865	101 910
Transport adapté	61				
Transport scolaire	62				
Autres	63				
Transport aérien	64				
Transport par eau	65				
Autres	66				
Hygiène du milieu					
Eau et égout					
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	67	1 378 560	659 624	659 624	686 015
Réseau de distribution de l'eau potable	68	70 874	18 574	18 574	22 625
Traitement des eaux usées	69				
Réseaux d'égout	70	141 749	37 149	37 149	45 251
Matières résiduelles					
Déchets domestiques et assimilés	71	230 000	234 728	234 728	232 708
Matières recyclables					
Collecte sélective					
Collecte et transport	72				
Tri et conditionnement	73				
Autres	74				
Autres	75				
Cours d'eau	76				
Protection de l'environnement	77				
Autres	78				
Santé et bien-être					
Logement social	79				
Sécurité du revenu	80				
Autres	81				
Aménagement, urbanisme et développement					
Aménagement, urbanisme et zonage	82				
Rénovation urbaine	83				
Promotion et développement économique	84				
Autres	85				
Loisirs et culture					
Activités récréatives	86	357 101	88 768	88 768	94 623
Activités culturelles					
Bibliothèques	87	45 000	71 193	71 193	84 200
Autres	88	122 087	39 013	39 013	33 324
Réseau d'électricité	89				
	90	2 636 738	1 264 088	1 372 953	1 428 648

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget	Réalisations	Réalisations	Réalisations
TRANSFERTS (suite)		**2016**	**2016**	**2016**	**2015**
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT					
Administration générale	91				
Sécurité publique					
Police	92				
Sécurité incendie	93				
Sécurité civile	94				
Autres	95				
Transport					
Réseau routier					
Voirie municipale	96	804 600	1 584 753	1 584 753	
Enlèvement de la neige	97				
Autres	98				
Transport collectif					
Transport en commun					
Transport régulier	99				
Transport adapté	100				
Transport scolaire	101				
Autres	102				
Transport aérien	103				
Transport par eau	104				
Autres	105				
Hygiène du milieu					
Eau et égout					
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	106		802 000	802 000	1 097 999
Réseau de distribution de l'eau potable	107	402 300	784 876	784 876	
Traitement des eaux usées	108				
Réseaux d'égout	109	1 879 600	1 569 753	1 569 753	
Matières résiduelles					
Déchets domestiques et assimilés	110		23 328	23 328	
Matières recyclables					
Collecte sélective					
Collecte et transport	111				
Tri et conditionnement	112				
Autres	113				
Autres	114				
Cours d'eau	115				
Protection de l'environnement	116				
Autres	117				
Santé et bien-être					
Logement social	118				
Sécurité du revenu	119				
Autres	120				
Aménagement, urbanisme et développement					
Aménagement, urbanisme et zonage	121				
Rénovation urbaine	122				
Promotion et développement économique	123	525 000		200 000	
Autres	124				
Loisirs et culture					
Activités récréatives	125	500 000			
Activités culturelles					
Bibliothèques	126				
Autres	127				
Réseau d'électricité	128				
	129	4 111 500	4 764 710	4 964 710	1 097 999

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale		Données consolidées	
TRANSFERTS (suite)		**Budget 2016**	**Réalisations 2016**	**Réalisations 2016**	**Réalisations 2015**
TRANSFERTS DE DROIT					
Regroupement municipal et réorganisation municipale	130				
Péréquation	131	1 346 900	1 346 913	1 346 913	1 347 855
Neutralité	132				
Partage des redevances sur les ressources naturelles	133				
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	134	320 000	331 373	331 373	329 968
Fonds de développement des territoires	135				
Contributions des automobilistes pour le transport en commun - Droits d'immatriculation	136				
Autres	137				
	138	1 666 900	1 678 286	1 678 286	1 677 823
TOTAL DES TRANSFERTS	139	8 415 138	7 707 084	8 015 949	4 204 470

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale		Données consolidées	
SERVICES RENDUS		**Budget 2016**	**Réalisations 2016**	**Réalisations 2016**	**Réalisations 2015**
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX					
Administration générale					
Greffe et application de la loi	140				
Évaluation	141				
Autres	142				
	143				
Sécurité publique					
Police	144				
Sécurité incendie	145	72 750	73 991	73 991	125 491
Sécurité civile	146				
Autres	147				
	148	72 750	73 991	73 991	125 491
Transport					
Réseau routier					
Voirie municipale	149				
Enlèvement de la neige	150				
Autres	151				
Transport collectif	152				
Autres	153				
	154				
Hygiène du milieu					
Eau et égout					
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	155				
Réseau de distribution de l'eau potable	156	12 000	13 800	13 800	13 275
Traitement des eaux usées	157	10 000	10 000	1 419	1 419
Réseaux d'égout	158				
Matières résiduelles					
Déchets domestiques et assimilés	159	20 843	20 842	319 242	441 772
Matières recyclables					
Collecte sélective					
Collecte et transport	160				
Tri et conditionnement	161				
Autres	162				
Autres	163				
Cours d'eau	164				
Protection de l'environnement	165				
Autres	166				
	167	42 843	44 642	334 461	456 466
Santé et bien-être					
Logement social	168				
Autres	169				
	170				
Aménagement, urbanisme et développement					
Aménagement, urbanisme et zonage	171				
Rénovation urbaine	172				
Promotion et développement économique	173	113 770	113 570	113 570	113 770
Autres	174				
	175	113 770	113 570	113 570	113 770
Loisirs et culture					
Activités récréatives	176				
Activités culturelles					
Bibliothèques	177				
Autres	178				
	179				
Réseau d'électricité	180				
	181	229 363	232 203	522 022	695 727

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale		Données consolidées	
SERVICES RENDUS (suite)		**Budget 2016**	**Réalisations 2016**	**Réalisations 2016**	**Réalisations 2015**
AUTRES SERVICES RENDUS					
Administration générale	182	103 591	237 875	237 875	206 443
Sécurité publique	183	4 300	10 653	160 805	151 598
Transport					
Réseau routier	184	66 595	70 801	70 801	67 478
Transport collectif					
Transport en commun					
Transport régulier	185			139 875	139 377
Transport adapté	186				
Transport scolaire	187				
Autres	188				
Autres	189				
Hygiène du milieu	190	8 250	22 258	140 757	171 309
Santé et bien-être	191				
Aménagement, urbanisme et développement	192	4 000	6 180	355 606	370 608
Loisirs et culture	193	757 710	816 204	816 204	890 247
Réseau d'électricité	194				
	195	944 446	1 163 971	1 921 923	1 997 060
TOTAL DES SERVICES RENDUS	196	1 173 809	1 396 174	2 443 945	2 692 787
IMPOSITION DE DROITS					
Licences et permis	197	71 500	100 156	100 156	112 324
Droits de mutation immobilière	198	420 000	601 102	601 102	629 538
Droits sur les carrières et sablières	199				
Autres	200				
	201	491 500	701 258	701 258	741 862
AMENDES ET PÉNALITÉS	202	1 018 080	911 811	911 811	1 063 478
REVENUS DE PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE	203				
AUTRES REVENUS D'INTÉRÊTS	204	277 900	596 420	605 900	569 182
AUTRES REVENUS					
Gain (perte) sur cession d'immobilisations	205		47 254	47 254	19 417
Produit de cession de propriétés destinées à la revente	206	50 000	278 316	247 156	456 472
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements	207				
Contributions des promoteurs	208	170 000	18 939	18 939	732 234
Contributions des automobilistes pour le transport en commun - Taxe sur l'essence	209				
Contributions des organismes municipaux	210				
Autres contributions	211				
Autres	212		409 245	418 214	507 747
	213	220 000	753 754	731 563	1 715 870
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	214				

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2016	Réalisations 2016			Réalisations 2016	Réalisations 2015
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total		
ADMINISTRATION GÉNÉRALE							
Conseil	1	643 532	602 642	1 632	604 274	604 274	606 442
Greffe et application de la loi	2	589 217	456 261	7 811	464 072	464 072	576 789
Gestion financière et administrative	3	2 692 921	2 617 020	5 512	2 622 532	2 622 532	2 631 816
Évaluation	4	590 000	543 632		543 632	543 632	596 705
Gestion du personnel	5	671 694	664 138	246	664 384	664 384	639 591
Autres							
- AUTRES	6	521 479	126 859	152 010	278 869	278 869	484 243
- AV. SOCIAUX FUTURS - SERV. PAS	7		(1 649 500)		(1 649 500)	(1 649 500)	
	8	5 708 843	3 361 052	167 211	3 528 263	3 528 263	5 535 586
SÉCURITÉ PUBLIQUE							
Police	9	4 993 327	4 936 528	127 248	5 063 776	5 199 483	5 067 226
Sécurité incendie	10	1 275 302	1 270 671	149 407	1 420 078	1 420 078	1 483 598
Sécurité civile	11	5 000	4 654	2 587	7 241	7 241	5 137
Autres	12						
	13	6 273 629	6 211 853	279 242	6 491 095	6 626 802	6 555 961
TRANSPORT							
Réseau routier							
Voirie municipale	14	3 705 775	4 002 209	3 237 784	7 239 993	7 239 993	6 811 187
Enlèvement de la neige	15	2 745 900	2 316 677	195 450	2 512 127	2 512 127	2 400 551
Éclairage des rues	16	367 265	377 324	9 756	387 080	387 080	374 634
Circulation et stationnement	17	278 485	234 784	611	235 395	235 395	242 062
Transport collectif							
Transport en commun	18	300 144	274 875		274 875	524 631	531 079
Transport aérien	19	91 529	130 774	86 282	217 056	217 056	164 650
Transport par eau	20						
Autres	21			89	89	89	89
	22	7 489 098	7 336 643	3 529 972	10 866 615	11 116 371	10 524 252

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2016	Réalisations 2016			Réalisations 2016	Réalisations 2015
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total		
HYGIÈNE DU MILIEU							
Eau et égout							
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	1 460 490	1 426 824	1 375 222	2 802 046	2 802 046	2 826 396
Réseau de distribution de l'eau potable	24	1 125 400	1 154 885	863 668	2 018 553	2 018 553	2 076 379
Traitement des eaux usées	25	896 710	929 794	918 593	1 848 387	1 848 387	1 704 746
Réseaux d'égout	26	733 745	697 518	664 765	1 362 283	1 362 283	1 328 754
Matières résiduelles							
Déchets domestiques et assimilés							
Collecte et transport	27	552 080	557 308	1 114	558 422	558 422	542 572
Élimination	28	1 245 449	1 191 118	23 160	1 214 278	2 019 938	2 187 003
Matières recyclables							
Collecte sélective							
Collecte et transport	29	364 922	364 923		364 923	364 923	344 475
Tri et conditionnement	30						
Matières organiques							
Collecte et transport	31						
Traitement	32	19 520	14 550		14 550	14 550	19 432
Matériaux secs	33	304 148	318 257	5 481	323 738	323 738	321 276
Autres	34	205 540	190 908		190 908	166 051	155 223
Plan de gestion	35						
Autres	36						
Cours d'eau	37						
Protection de l'environnement	38			4 223	4 223	4 223	13 883
Autres	39			26 738	26 738	26 738	19 229
	40	6 908 004	6 846 085	3 882 964	10 729 049	11 509 852	11 539 368
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE							
Logement social	41	195 000	191 580		191 580	191 580	207 320
Sécurité du revenu	42						
Autres	43						
	44	195 000	191 580		191 580	191 580	207 320
AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT							
Aménagement, urbanisme et zonage	45	704 003	679 791	18 865	698 656	698 656	702 075
Rénovation urbaine							
Biens patrimoniaux	46						
Autres biens	47	815	815		815	815	1 143
Promotion et développement économique							
Industries et commerces	48	538 250	792 551	372	792 923	734 212	1 700 479
Tourisme	49	179 465	309 300	2 412	311 712	311 791	181 768
Autres	50	134 060	133 795	451	134 246	134 246	145 432
Autres	51	10 055	37 064		37 064	37 064	10 186
	52	1 566 648	1 953 316	22 100	1 975 416	1 916 784	2 741 083

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2016	Réalisations 2016			Réalisations	Réalisations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2016	2015
LOISIRS ET CULTURE							
Activités récréatives							
Centres communautaires	53	58 506	44 517	54 416	98 933	98 933	93 869
Patinoires intérieures et extérieures	54	1 423 004	1 374 648	350 518	1 725 166	1 725 166	1 660 702
Piscines, plages et ports de plaisance	55	807 163	797 355	109 434	906 789	906 789	832 426
Parcs et terrains de jeux	56	694 219	756 898	677 401	1 434 299	1 434 299	1 343 414
Parcs régionaux	57						
Expositions et foires	58	108 005	189 311	123	189 434	189 434	144 072
Autres	59	42 800	217 503	3 810	221 313	221 313	47 629
	60	3 133 697	3 380 232	1 195 702	4 575 934	4 575 934	4 122 112
Activités culturelles							
Centres communautaires	61	468 162	439 007	53 596	492 603	492 603	424 502
Bibliothèques	62	573 913	585 014	21 971	606 985	606 985	613 763
Patrimoine							
Musées et centres d'exposition	63	132 765	132 352	7 998	140 350	140 350	141 427
Autres ressources du patrimoine	64						
Autres	65	35 133	32 340	41 353	73 693	73 693	81 962
	66	1 209 973	1 188 713	124 918	1 313 631	1 313 631	1 261 654
	67	4 343 670	4 568 945	1 320 620	5 889 565	5 889 565	5 383 766
RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ	68						
FRAIS DE FINANCEMENT							
Dette à long terme							
Intérêts	69	1 597 155	1 510 550		1 510 550	1 599 661	1 734 512
Autres frais	70	176 236	185 071		185 071	190 946	190 903
Autres frais de financement							
Avantages sociaux futurs	71		441 400		441 400	441 400	391 300
Autres	72	33 500	37 063		37 063	39 972	49 899
	73	1 806 891	2 174 084		2 174 084	2 271 979	2 366 614
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	74						
AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS	75	8 845 359	9 202 109	(9 202 109)			

Section II - Autres renseignements financiers

TABLE DES MATIÈRES

	PAGE
Section II - Autres renseignements financiers	
Taux global de taxation réel audité	
Rapport de l'auditeur indépendant ou du vérificateur général sur le taux global de taxation réel	27
Taux global de taxation réel	28
Autres renseignements non audités	
Acquisition d'immobilisations consolidées par catégories	32
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations consolidées	32
Analyse de la dette à long terme consolidée	33
Analyse de la charge de quotes-parts consolidée	34
Analyse de la rémunération non consolidée	35
Analyse des revenus de transfert non consolidés par sources	35
Analyse du coût des services municipaux non consolidé	36
Acquisition d'immobilisations non consolidées par objets	37
Rémunération des élus	37
Analyse de l'excédent (déficit) accumulé non consolidé	38
Fonds de roulement non consolidé - Capital autorisé	39
Excédent (déficit) de fonctionnement du réseau d'électricité à des fins fiscales non consolidé	40
Taux des taxes	41
Questionnaire	43

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL

Aux membres du conseil de
Ville de Thetford Mines

Nous avons effectué l'audit du taux global de taxation réel de l'exercice terminé le 31 décembre 2016 de Ville de Thetford Mines (ci-après « la Ville »). Ce taux a été établi par la direction de la Ville sur la base des dispositions de la section III du chapitre XVIII.1 de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) (ci-après « les exigences légales »).

Responsabilité de la direction pour le taux global de taxation réel

La direction est responsable de l'établissement du taux global de taxation réel conformément aux exigences légales, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre l'établissement du taux global de taxation réel exempt d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Responsabilité de l'auditeur

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur le taux global de taxation réel, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifiions et réalisions l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que le taux global de taxation réel ne comporte pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en oeuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant l'établissement du taux global de taxation réel. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur, et notamment de son évaluation des risques que le taux global de taxation réel comporte des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne de l'entité portant sur l'établissement du taux global de taxation réel, afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble du taux global de taxation réel.

Nous estimons que les éléments probants recueillis sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Opinion

À notre avis, le taux global de taxation réel de l'exercice terminé le 31 décembre 2016 de la Ville a été établi, dans tous ses aspects significatifs, conformément aux exigences légales.

Observations

Sans pour autant modifier notre opinion, nous attirons l'attention sur le fait que le taux global de taxation réel a été préparé afin de permettre à la Ville de se conformer à l'article 105 de la Loi sur les cités et villes (chapitre C-19). En conséquence, il est possible que le taux global de taxation réel ne puisse se prêter à un usage autre.

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT
SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL

CPA auditeur, CA permis de comptabilité publique no A104323

Thetford Mines

DATE 2017-05-29

TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

CONCILIATION DES REVENUS DE TAXES NON CONSOLIDÉS

Revenus de taxes avant ajouts et déductions			1	32 463 301
Ajouter				
Majoration en vertu de l'article 253.51 de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) ci-après citée LFM			2	
Déduire				
Crédits en vertu de l'article 85.2 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (chapitre A-19.1) ou d'une disposition équivalente de la charte de la municipalité, de l'article 94.5 de la Loi sur la Société d'habitation du Québec (chapitre S-8) et des articles 92 et 92.1 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)	3	143 972		
Dégrèvement en vertu de l'article 244.59 LFM	4			
Dégrèvement en vertu de l'article 253.36 LFM	5			
Crédit de taxe d'affaires en vertu de l'article 237 LFM	6			
Autres crédits de taxes, sauf l'escompte pour paiement avant l'échéance	7	292 207		
Dotation de l'exercice à la provision pour contestations d'évaluations foncière et locative				
Montant relatif aux taxes foncières	8			
Montant relatif à la taxe d'affaires sur la valeur locative	9		10	436 179
Revenus de taxes			11	32 027 122

TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

REVENUS ADMISSIBLES NON CONSOLIDÉS

Revenus de taxes			1	32 027 122
Ajouter				
Dotation de l'exercice à la provision pour contestations d'évaluation foncière			2	
Crédits en vertu de l'article 92.1 de la Loi sur les compétences municipales			3	143 972
Total partiel			4	32 171 094
Déduire				
Taxes exclues en vertu de la réglementation (articles 261.5.3 à 261.5.8 LFM)				
Taxes d'affaires	5			
Taxes foncières imposées en vertu du 1er alinéa de l'article 208 LFM	6			
Différence que l'on obtient en soustrayant du total des taxes sur les immeubles non résidentiels et industriels, le montant des revenus en application du taux de base	7	2 041 974		
Taxes aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1	8	125 101		
Autres taxes non reconnues en vertu de la réglementation	9		10	2 167 075
Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation réel			11	30 004 019

TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

ÉVALUATION DES IMMEUBLES IMPOSABLES

Évaluation des immeubles imposables effective[1] au 1er janvier 2016[2]	1	1 661 996 400
Évaluation des immeubles imposables effective[1] au 31 décembre 2016[2]	2	1 684 742 400
Évaluation des immeubles imposables aux fins du calcul du taux global de taxation réel (ligne 1 + ligne 2) ÷ 2	3	1 673 369 400

CALCUL DU TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL[3]

Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation réel	4	30 004 019
Évaluation des immeubles imposables aux fins du calcul du taux global de taxation réel	5	1 673 369 400
Taux global de taxation réel de 2016	6	1 , 7930 / 100 $

ÉVALUATION NON AJUSTÉE DES IMMEUBLES IMPOSABLES[1]
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Évaluation des immeubles imposables effective au 1er janvier 2016[2]	7	
Évaluation des immeubles imposables effective au 31 décembre 2016[2]	8	
Évaluation non ajustée des immeubles imposables (ligne 7 + ligne 8) ÷ 2	9	

1. Compte tenu de l'ajustement pour l'étalement en vertu des articles 253.27 à 253.35 LFM, pour les municipalités qui s'en prévalent.
2. L'évaluation tient compte de toutes modifications qui ont un effet au 1er janvier ou au 31 décembre, selon le cas.
3. Articles 261.5.12 à 261.5.14 LFM.

AUTRES RENSEIGNEMENTS NON AUDITÉS

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CONSOLIDÉES PAR CATÉGORIES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget 2016	Réalisations 2016	Réalisations 2016	Réalisations 2015
IMMOBILISATIONS					
Infrastructures					
Conduites d'eau potable	1	552 000	1 600 833	1 600 833	2 922 830
Usines de traitement de l'eau potable	2		110 516	110 516	(9 419)
Usines et bassins d'épuration	3		151 536	151 536	23 307
Conduites d'égout	4	2 839 000	1 206 748	1 206 748	2 073 927
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5				
Chemins, rues, routes et trottoirs	6	1 954 000	2 318 131	2 318 131	1 639 268
Ponts, tunnels et viaducs	7				
Systèmes d'éclairage des rues	8				
Aires de stationnement	9				
Parcs et terrains de jeux	10	1 067 700	132 589	132 589	177 342
Autres infrastructures	11	92 000	60 227	60 227	15 359
Réseau d'électricité	12				
Bâtiments					
Édifices administratifs	13	112 100	94 350	94 350	62 801
Édifices communautaires et récréatifs	14	225 500	186 566	186 566	152 303
Améliorations locatives	15				
Véhicules					
Véhicules de transport en commun	16				
Autres	17	302 000	268 763	268 763	669 088
Ameublement et équipement de bureau	18	104 400	28 286	31 451	25 484
Machinerie, outillage et équipement divers	19	58 000	186 897	186 897	227 952
Terrains	20				
Autres	21	585 000	3 000	3 000	6 087
	22	7 891 700	6 348 442	6 351 607	7 986 329

ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Infrastructures autres que pour nouveau développement					
Conduites d'eau potable	23		1 592 037	1 592 037	2 691 938
Usines de traitement de l'eau potable	24		110 516	110 516	(9 419)
Usines et bassins d'épuration	25		151 536	151 536	23 307
Conduites d'égout	26		1 189 155	1 189 155	1 612 142
Autres infrastructures	27		2 493 354	2 493 354	1 370 184
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)					
Conduites d'eau potable	28		8 796	8 796	230 892
Usines de traitement de l'eau potable	29				
Usines et bassins d'épuration	30				
Conduites d'égout	31		17 593	17 593	461 785
Autres infrastructures	32		17 593	17 593	461 785
Autres immobilisations	33		767 862	771 027	1 143 715
	34		6 348 442	6 351 607	7 986 329

ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Solde au 1er janvier	Augmentation	Diminution	Solde au 31 décembre
Dette à long terme					
Obligations et billets en monnaie canadienne	1	64 050 010	2 834 000	6 305 009	60 579 001
Obligations et billets en monnaies étrangères	2				
Autres dettes à long terme					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	3	362		180	182
Organismes municipaux	4				
Obligations découlant de contrats de location-acquisition	5				
Autres	6	2 681 304	1 674 440	156 353	4 199 391
	7	66 731 676	4 508 440	6 461 542	64 778 574
La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	8				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	9				
Réserves financières et fonds réservés	10	485 026	2 808	196 874	290 960
Fonds d'amortissement	11				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	12	21 941 731	1 823 440	1 601 786	22 163 385
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	13	20 564 076	2 682 192	3 158 805	20 087 463
De la municipalité (Société de transport en commun)	14				
	15	42 990 833	4 508 440	4 957 465	42 541 808
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	16	23 736 417		1 499 651	22 236 766
Organismes municipaux	17	4 426		4 426	
Autres tiers	18				
	19	23 740 843		1 504 077	22 236 766
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette	20				
	21	23 740 843		1 504 077	22 236 766
Revenus futurs découlant des ententes conclues avec le gouvernement du Québec	22				
Prêts	23				
Autres	24				
	25	23 740 843		1 504 077	22 236 766
	26	66 731 676	4 508 440	6 461 542	64 778 574
Dette en cours de refinancement	27	( )		( )	
Reclassement / Redressement	28				
	29	66 731 676	4 508 440	6 461 542	64 778 574

Note

ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget 2016	Réalisations 2016	Réalisations 2016	Réalisations 2015
Administration générale					
Greffe et application de la loi	1	8 736	8 736	8 736	10 957
Évaluation	2				
Autres	3	121 533	121 533	121 533	137 068
Sécurité publique					
Police	4				
Sécurité incendie	5	10 355	10 355	10 355	11 665
Sécurité civile	6				
Autres	7				
Transport					
Réseau routier	8				
Transport collectif	9				
Autres	10				
Hygiène du milieu					
Eau et égout	11				
Matières résiduelles	12	7 179	7 179	7 179	5 989
Cours d'eau	13				
Protection de l'environnement	14				
Autres	15				
Santé et bien-être					
Logement social	16				
Autres	17				
Aménagement, urbanisme et développement					
Aménagement, urbanisme et zonage	18	127 760	127 760	127 760	
Rénovation urbaine	19	815	815	815	1 143
Promotion et développement économique	20	294 085	294 085	294 085	433 211
Autres	21				
Loisirs et culture					
Activités récréatives	22				
Activités culturelles	23				
Réseau d'électricité	24				
	25	570 463	570 463	570 463	600 033

S43

ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION NON CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité

Administration municipale		Effectifs personnes/ année [2]	Semaine normale (heures)	Nombre d'heures rémunérées au cours de l'exercice	Rémunération	Charges sociales	Total [1]
Cadres et contremaîtres	1	32,00	35,00	66 914,00	***	***	***
Professionnels	2	1,00	6,00	75,00	***	***	***
Cols blancs	3	57,00	35,00	107 283,00	***	***	***
Cols bleus	4	106,00	40,00	248 858,00	***	***	***
Policiers	5	33,00	40,00	93 479,00	***	***	***
Pompiers	6	16,00	40,00	42 042,00	***	***	***
Conducteurs et opérateurs (transport en commun)	7				***	***	***
	8	245,00		558 651,00	***	***	***
Élus	9	11,00			347 061	94 171	441 232
	10	256,00			***	***	***

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.
2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT NON CONSOLIDÉS PAR SOURCES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

		Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada	MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines	Total
		Fonctionnement	Investissement			
Transport en commun	11					
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	12	659 624	802 000			1 461 624
Réseau de distribution de l'eau potable	13	18 574	229 185	555 691		803 450
Traitement des eaux usées	14					
Réseaux d'égout	15	37 149	458 363	1 111 387		1 606 899
Autres	16	2 200 027	496 695	1 138 389		3 835 111
	17	2 915 374	1 986 243	2 805 467		7 707 084

ANALYSE DU COÛT DES SERVICES MUNICIPAUX NON CONSOLIDÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Charges avant amortissement		Amortissement des immo-bilisations		Charges		Services rendus		Coût des services municipaux		Frais de financement
			+		=		-		=			
Administration générale												
Greffe et application de la loi	1	456 261	27	7 811	53	464 072	79		105	464 072	131	
Évaluation	2	543 632	28		54	543 632	80		106	543 632	132	
Autres	3	2 361 159	29	159 400	55	2 520 559	81	237 875	107	2 282 684	133	83 702
	4	3 361 052	30	167 211	56	3 528 263	82	237 875	108	3 290 388	134	83 702
Sécurité publique												
Police	5	4 936 528	31	127 248	57	5 063 776	83	1 168	109	5 062 608	135	8 914
Sécurité incendie	6	1 270 671	32	149 407	58	1 420 078	84	83 476	110	1 336 602	136	24 785
Sécurité civile	7	4 654	33	2 587	59	7 241	85		111	7 241	137	
Autres	8		34		60		86		112		138	
	9	6 211 853	35	279 242	61	6 491 095	87	84 644	113	6 406 451	139	33 699
Transport												
Réseau routier												
Voirie municipale	10	4 002 209	36	3 237 784	62	7 239 993	88	4 611	114	7 235 382	140	208 712
Enlèvement de la neige	11	2 316 677	37	195 450	63	2 512 127	89	25 463	115	2 486 664	141	2 609
Autres	12	612 108	38	10 367	64	622 475	90		116	622 475	142	
Transport collectif	13	405 649	39	86 282	65	491 931	91		117	491 931	143	
Autres	14		40	89	66	89	92	40 727	118	(40 638)	144	
	15	7 336 643	41	3 529 972	67	10 866 615	93	70 801	119	10 795 814	145	211 321
Hygiène du milieu												
Eau et égout												
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16	1 426 824	42	1 375 222	68	2 802 046	94		120	2 802 046	146	1 075 519
Réseau de distribution de l'eau potable	17	1 154 885	43	863 668	69	2 018 553	95	21 790	121	1 996 763	147	388 509
Traitement des eaux usées	18	929 794	44	918 593	70	1 848 387	96	10 000	122	1 838 387	148	15 653
Réseaux d'égout	19	697 518	45	664 765	71	1 362 283	97		123	1 362 283	149	123 053
Matières résiduelles												
Déchets domestiques et assimilés	20	1 748 426	46	24 274	72	1 772 700	98	20 842	124	1 751 858	150	1 957
Matières recyclables	21	888 638	47	5 481	73	894 119	99	2 660	125	891 459	151	
Autres	22		48		74		100	11 338	126	(11 338)	152	3 479
Cours d'eau	23		49		75		101		127		153	
Protection de l'environnement	24		50	4 223	76	4 223	102		128	4 223	154	
Autres	25		51	26 738	77	26 738	103	270	129	26 468	155	
	26	6 846 085	52	3 882 964	78	10 729 049	104	66 900	130	10 662 149	156	1 608 170

ANALYSE DU COÛT DES SERVICES MUNICIPAUX NON CONSOLIDÉ (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		Charges avant amortissement		Amortissement des immo-bilisations		Charges		Services rendus		Coût des services municipaux		Frais de financement
			+		=		-		=			
Santé et bien-être												
Logement social	157	191 580	172		187	191 580	202		217	191 580	232	
Sécurité du revenu	158		173		188		203		218		233	
Autres	159		174		189		204		219		234	
	160	191 580	175		190	191 580	205		220	191 580	235	
Aménagement, urbanisme et développement												
Aménagement, urbanisme et zonage	161	679 791	176	18 865	191	698 656	206		221	698 656	236	
Rénovation urbaine	162	815	177		192	815	207		222	815	237	
Promotion et développement économique	163	1 235 646	178	3 235	193	1 238 881	208	113 570	223	1 125 311	238	6 740
Autres	164	37 064	179		194	37 064	209	6 180	224	30 884	239	
	165	1 953 316	180	22 100	195	1 975 416	210	119 750	225	1 855 666	240	6 740
Loisirs et culture												
Activités récréatives	166	3 380 232	181	1 195 702	196	4 575 934	211	752 980	226	3 822 954	241	222 626
Activités culturelles												
Bibliothèques	167	585 014	182	21 971	197	606 985	212	8 553	227	598 432	242	1 304
Autres	168	603 699	183	102 947	198	706 646	213	54 671	228	651 975	243	6 522
	169	4 568 945	184	1 320 620	199	5 889 565	214	816 204	229	5 073 361	244	230 452
Réseau d'électricité	170		185		200		215		230		245	
	171	30 469 474	186	9 202 109	201	39 671 583	216	1 396 174	231	38 275 409	246	2 174 084

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS NON CONSOLIDÉES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité

		2016	2015
Rémunération	1	117 392	115 784
Charges sociales	2	29 323	30 202
Biens et services	3	6 065 070	7 606 923
Frais de financement	4	136 657	181 804
Autres	5		
	6	6 348 442	7 934 713

RÉMUNÉRATION DES ÉLUS[1]
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

	Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses
Maire	81 615	16 216
Conseillers (10)	172 504	92 942

Note

1. Comprend la rémunération et les allocations de dépenses que chaque membre du conseil reçoit de la municipalité, d'un organisme mandataire de celle-ci ou d'un organisme supramunicipal (ex.: MRC, régie, organisme public de transport).

ANALYSE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ NON CONSOLIDÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité

		2016	2015
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté			
Solde au début de l'exercice	1	6 537 070	5 053 021
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	2	(2)	(230 000)
Solde redressé au début de l'exercice	3	6 537 068	4 823 021
Ajouter (déduire)			
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	4	1 939 791	2 711 899
Affectations et virements			
Activités de fonctionnement	5	(51 423)	230 000
Activités d'investissement	6	(104 678)	(44 750)
Excédent de fonctionnement affecté	7	(1 950 669)	(1 183 100)
Réserves financières et fonds réservés	8	(400 500)	
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	9		
Financement des investissements en cours	10		
	11	(567 479)	1 714 049
Solde à la fin de l'exercice	12	5 969 589	6 537 070
Excédent de fonctionnement affecté			
Solde au début de l'exercice	13	4 684 952	3 874 961
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	14		
Solde redressé au début de l'exercice	15	4 684 952	3 874 961
Ajouter (déduire)			
Affectations et virements			
Activités de fonctionnement	16	(254 365)	(45 155)
Activités d'investissement	17	(143 203)	(327 954)
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	18	1 950 669	1 183 100
Financement des investissements en cours	19		
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	20		
	21	1 553 101	809 991
Solde à la fin de l'exercice	22	6 238 053	4 684 952
Réserves financières et fonds réservés			
Solde au début de l'exercice	23	1 290 299	1 874 710
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	24		
Solde redressé au début de l'exercice	25	1 290 299	1 874 710
Ajouter (déduire)			
Affectations et virements			
Activités de fonctionnement	26	39 577	(238 198)
Activités d'investissement	27	(328 521)	(346 213)
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	28	400 500	
Financement des investissements en cours	29		
	30	111 556	(584 411)
Solde à la fin de l'exercice	31	1 401 855	1 290 299

ANALYSE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ NON CONSOLIDÉ (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité

		2016	2015
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir			
Solde au début de l'exercice	32	(3 495 145)	(3 999 145)
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	33		
Solde redressé au début de l'exercice	34	(3 495 145)	(3 999 145)
Affectations			
Activités de fonctionnement - Augmentation	35	((12 370))	((35 400))
Activités de fonctionnement - Diminution	36	2 118 100	468 600
Financement à long terme des activités de fonctionnement	37	( )	( )
Remboursement de la dette à long terme liée aux activités de fonctionnement	38		
Solde à la fin de l'exercice	39	(1 364 675)	(3 495 145)
Financement des investissements en cours			
Solde au début de l'exercice	40	(6 674 842)	(5 825 093)
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	41	2	
Solde redressé au début de l'exercice	42	(6 674 840)	(5 825 093)
Ajouter (déduire)			
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	43	2 450 539	(849 749)
Virements			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	44		
Excédent de fonctionnement affecté	45		
Réserves financières et fonds réservés	46		
	47	2 450 539	(849 749)
Solde à la fin de l'exercice	48	(4 224 301)	(6 674 842)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs			
Solde au début de l'exercice	49	139 369 912	140 211 004
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	50		
Solde redressé au début de l'exercice	51	139 369 912	140 211 004
Ajouter (déduire)			
Affectations et virements			
Activités de fonctionnement	52		
Excédent de fonctionnement affecté	53		
Financement à long terme des activités d'investissement	54	(2 834 000)	( )
Remboursement de la dette à long terme liée aux activités d'investissement	55		
Variation résiduelle de l'exercice	56	1 938 502	(841 092)
Solde à la fin de l'exercice	57	138 474 414	139 369 912

FONDS DE ROULEMENT NON CONSOLIDÉ
CAPITAL AUTORISÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité

	RÈGLEMENT N°		MONTANT AUTORISÉ
CAPITAL AUTORISÉ AU 1ER JANVIER		1	3 074 708
Augmentation			
À même l'excédent de fonctionnement		2	400 500
Par l'imposition d'une taxe spéciale		3	
Par l'adoption d'un règlement d'emprunt		4	
		5	3 475 208
Diminution		6	
CAPITAL AUTORISÉ AU 31 DÉCEMBRE		7	3 475 208

EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT DU RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ À DES FINS FISCALES NON CONSOLIDÉ EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		2016		2015
		Budget	Réalisations	Réalisations
Revenus				
Ventes d'électricité				
Domestique et agricole	1			
Générale et institutionnelle	2			
Industrielle	3			
Autres	4			
Autres revenus	5			
	6			
Charges				
Achat d'énergie	7			
Taxe sur le revenu brut	8			
Frais d'exploitation	9			
Autres frais	10			
Frais de financement	11			
Amortissement des immobilisations	12			
	13			
Partie imputée à la municipalité pour consommation d'électricité	14	( )	( )	( )
	15			
Excédent (déficit) de fonctionnement avant conciliation à des fins fiscales	16			
CONCILIATION À DES FINS FISCALES				
Ajouter (déduire)				
Immobilisations				
Amortissement	17			
Produit de cession	18			
(Gain) perte sur cession	19			
Réduction de valeur	20			
	21			
Financement				
Financement à long terme des activités de fonctionnement	22			
Remboursement de la dette à long terme	23	( )	( )	( )
	24			
Affectations				
Activités d'investissement	25	( )	( )	( )
Excédent (déficit) accumulé				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	26			
Excédent de fonctionnement affecté	27			
Réserves financières et fonds réservés	28			
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	29			
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	30			
	31			
	32			
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	33			

TAUX DES TAXES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité

Taxes sur la valeur foncière		**Du 100 $ d'évaluation**
Taxes générales		
Taxe foncière générale (taux unique)	1	, $
Taxe foncière générale (taux variés)		
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	2	1 , 2010 $
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	3	1 , 2010 $
Catégorie des immeubles non résidentiels	4	1 , 8810 $
Catégorie des immeubles industriels	5	1 , 8810 $
Catégorie des terrains vagues desservis	6	1 , 8660 $
Catégorie des immeubles agricoles	7	1 , 2010 $
Taxes spéciales pour le service de la dette (taux unique)	8	, $
Taxes spéciales pour le service de la dette (taux variés)		
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	9	, $
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	10	, $
Catégorie des immeubles non résidentiels	11	, $
Catégorie des immeubles industriels	12	, $
Catégorie des terrains vagues desservis	13	, $
Catégorie des immeubles agricoles	14	, $
Taxes spéciales pour les activités de fonctionnement (taux unique)	15	, $
Taxes spéciales pour les activités de fonctionnement (taux variés)		
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	16	, $
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	17	, $
Catégorie des immeubles non résidentiels	18	, $
Catégorie des immeubles industriels	19	, $
Catégorie des terrains vagues desservis	20	, $
Catégorie des immeubles agricoles	21	, $
Taxes spéciales pour les activités d'investissement (taux unique)	22	, $
Taxes spéciales pour les activités d'investissement (taux variés)		
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	23	, $
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	24	, $
Catégorie des immeubles non résidentiels	25	, $
Catégorie des immeubles industriels	26	, $
Catégorie des terrains vagues desservis	27	, $
Catégorie des immeubles agricoles	28	, $

TAUX DES TAXES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité

Compensations et tarification pour services municipaux résidentiels (Montant fixe)		**Par unité de logement**
Eau	1	___ , ___ $
Égout	2	90 , 00 $
Eau et égout	3	___ , ___ $
Traitement des eaux usées	4	___ , ___ $
Matières résiduelles	5	165 , 00 $
		% de la valeur locative
Taxe d'affaires sur la valeur locative	6	___ , ____ %

Autres taxes et compensations, et autres modes de tarification

Description	Taux	Code[1]	Préciser
Spéciale dette générale - Black Lake	,0968	1	
Dette reg. eau potable - Thetford Mines	,1347	1	
Dette reg. eau potable - Thetford-Sud	,1347	1	
Dette reg. eau potable - Robertsonville	,1347	1	
Dette reg. eau potable - Pontbriand	,1347	1	
Dette eau/égout - Thetford-Sud	,0011	1	
Dette reg 185 - Robertsonville	,0541	1	
Matières résiduelles - Chalets	83,0000	7	unité
Vidange fosse septique	65,0000	7	unité
Aqueduc - Non résidentiel	,3200	1	
Égout - Non résidentiel	,2400	1	
Matières résiduelles - Non résidentiel	,3500	1	
Usage complémentaire - Services	170,0000	7	unité
Eau - Secteur desservi usine eau TM	155,0000	7	unité
Eau - Secteur desservi Black Lake	136,0000	7	unité
Usage complémentaire - Services	,6000	1	

1. Code : 1 - du 100 $ d'évaluation
2 - du mètre carré
3 - du mètre linéaire
4 - tarif fixe (compensation)
5 - du 1 000 litres
6 - % de la valeur locative
7 - autres (préciser)

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		**OUI**		**NON**	**S.O.**
1. Est-ce que le rapport financier est consolidé? Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenariats. S'il n'y a pas de consolidation ligne par ligne mais uniquement la comptabilisation d'entreprises ou de partenariats commerciaux selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation, cochez « Non ».	1	X	2		
Si oui, présentez-vous le budget consolidé?	3	X	4		
2. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux municipalités à compter de 2020 seulement, une municipalité peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que la municipalité applique ces normes de façon anticipée?	5		6	X	
3. La municipalité a-t-elle versé des subventions en vertu de l'article 85.2 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (chapitre A-19.1), d'une disposition équivalente de la charte de la municipalité ou de l'article 94.5 de la Loi sur la Société d'habitation du Québec (chapitre S-8)?	7	X	8		
Si oui, indiquer les montants suivants :					
a) le montant total versé en 2016	9	292 207 $			
b) le solde estimatif au 31 décembre 2016 des engagements en vertu du règlement concerné	10	$			
4. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)?	11	X	12		
Si oui, indiquer les montants versés pour l'exercice :					
a) crédits de taxes	13	143 972 $			
b) autres formes d'aide	14	$			
5. La municipalité a-t-elle reçu du MAPAQ des remboursements de taxes de 2016 pour des exploitations agricoles enregistrées?	15	X	16		
Si oui, indiquer le montant.	17	149 915 $			
6. La municipalité a-t-elle reçu des revenus de taxes provenant d'une centrale thermique?	18		19	X	
Si oui, indiquer le montant.	20	$			
7. Quelle est la population saisonnière de la municipalité, soit la population qui s'ajoute au nombre d'habitants établi par décret?	21				22 X

QUESTIONNAIRE (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

Non audité		**OUI**		**NON**		**S.O.**
8. La municipalité applique-t-elle les normes sur les paiements de transfert en suivant la position prescrite par le gouvernement du Québec selon la recommandation du MAMOT?	23		24	X	25	
9. La municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI) à titre de municipalité ayant des compétences de MRC?	26		27	X		
10. La municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS) à titre de municipalité ayant des compétences de MRC?	28		29	X		

11. Richesse foncière aux fins de la péréquation de 2018

Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2016	30	
Facteur comparatif de 2016	31	
Valeur uniformisée	32	

12. Avez-vous reçu au cours de l'exercice ou êtes-vous en droit de recevoir pour cet exercice une subvention relative au *Programme d'aide à l'entretien du réseau routier local* (PAERRL) de la part du MTMDET?	33		34	X
Montant de l'aide financière reçue	35			$
Total des frais encourus admissibles au PAERRL :				
a) Dépenses de fonctionnement (excluant l'amortissement)	36			$
b) Dépenses d'investissement	37			$
c) Total des frais encourus admissibles	38			$
d) Description des dépenses d'investissement :				
Numéro et date de la résolution par laquelle le conseil municipal atteste de la véracité des frais encourus et du fait qu'ils l'ont été sur des **routes locales de niveaux 1 et 2** :				
a) Numéro de la résolution	39			
b) Date d'adoption de la résolution	40			

Si le total des frais encourus admissibles à la ligne 38 n'atteint pas 90 % de l'aide financière reçue à la ligne 35, fournissez-en les justifications :

Section III - Données prévisionnelles pour l'exercice 2017

TABLE DES MATIÈRES

	PAGE
Section III - Données prévisionnelles pour l'exercice 2017	
Revenus de taxes	46
Revenus de compensations tenant lieu de taxes	47
Calcul de certains revenus de taxes	48
Taux des taxes	50
Taux global de taxation prévisionnel	51
Répartition des revenus de taxes par catégories d'immeubles	54
Questionnaire	56

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
REVENUS DE TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

TAXES

SUR LA VALEUR FONCIÈRE		
Taxes générales		
Taxe foncière générale	1	22 475 643
Taxes spéciales		
Service de la dette	2	
Activités de fonctionnement	3	
Activités d'investissement	4	
Taxes de secteur		
Taxes spéciales		
Service de la dette	5	1 626 930
Activités de fonctionnement	6	2 667 017
Activités d'investissement	7	
Autres	8	
	9	26 769 590
SUR UNE AUTRE BASE		
Taxes, compensations et tarification		
Services municipaux		
Eau	10	1 750 260
Égout	11	1 167 200
Traitement des eaux usées	12	
Matières résiduelles	13	2 340 100
Autres		
- Vidange fosses septiques	14	64 000
-	15	
-	16	
Centres d'urgence 9-1-1	17	
Service de la dette	18	
Activités de fonctionnement	19	
Activités d'investissement	20	
	21	5 321 560
Taxes d'affaires		
Sur l'ensemble de la valeur locative	22	
Autres	23	
	24	
	25	5 321 560
	26	32 091 150

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
REVENUS DE COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES		
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement		
Taxes sur la valeur foncière	1	189 800
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	2	86 000
Taxes d'affaires	3	
Compensations pour les terres publiques	4	17 386
	5	293 186
Immeubles des réseaux		
Santé et services sociaux	6	756 400
Cégeps et universités	7	486 700
Écoles primaires et secondaires	8	858 700
	9	2 101 800
Autres immeubles		
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux		
Taxes sur la valeur foncière	10	
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	11	
Taxes d'affaires	12	
	13	
	14	2 394 986
GOUVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES		
Taxes sur la valeur foncière	15	32 295
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	16	14 500
Taxes d'affaires	17	
	18	46 795
ORGANISMES MUNICIPAUX		
Taxes sur la valeur foncière	19	
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	20	
	21	
AUTRES		
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	22	
Autres	23	115 000
	24	115 000
	25	2 556 781

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
CALCUL DE CERTAINS REVENUS DE TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

		Assiette d'application imposable		Taux adopté		Revenus bruts	Crédits/ Dégrèvements	Dotation à la provision	Autres ajustements	Revenus nets
Taxes sur la valeur foncière										
Taxes générales										
Taxe foncière générale (taux unique)	1		x	2	/100$	3				
Taxe foncière générale (taux variés)										
Résiduelle (résidentielle et autres)	4	1 378 058 285	x	5	1,2010 /100$	6	16 550 480			
Immeubles de 6 logements ou plus	7		x	8	/100$	9				
Immeubles non résidentiels	10	314 859 224	x	11	1,8810 /100$	12	5 922 502			
Immeubles industriels	13		x	14	/100$	15				
Terrains vagues desservis										
Immeubles non résidentiels	16		x	17	/100$	18				
Autres	19	10 716 024	x	20	1,8660 /100$	21	199 961			
Immeubles agricoles	22		x	23	/100$	24				
Total						25	22 672 943	26 (197 300)	27 ( )	28 29 22 475 643

Taxes spéciales										
Service de la dette (taux unique)	30		x	31	/100$	32				
Service de la dette (taux variés)										
Résiduelle (résidentielle et autres)	33		x	34	/100$	35				
Immeubles de 6 logements ou plus	36		x	37	/100$	38				
Immeubles non résidentiels	39		x	40	/100$	41				
Immeubles industriels	42		x	43	/100$	44				
Terrains vagues desservis										
Immeubles non résidentiels	45		x	46	/100$	47				
Autres	48		x	49	/100$	50				
Immeubles agricoles	51		x	52	/100$	53				
Total						54	55 ( )	56 ( )	57	58

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
CALCUL DE CERTAINS REVENUS DE TAXES (suite)
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

	Assiette d'application imposable		Taux adopté		Revenus bruts	Crédits/ Dégrèvements	Dotation à la provision	Autres ajustements	Revenus nets
Taxes sur la valeur foncière									
Taxes générales									
Taxes spéciales									
Activités de fonctionnement (taux unique)	1	x	2	/100$	3				
Activités de fonctionnement (taux variés)									
Résiduelle (résidentielle et autres)	4	x	5	/100$	6				
Immeubles de 6 logements ou plus	7	x	8	/100$	9				
Immeubles non résidentiels	10	x	11	/100$	12				
Immeubles industriels	13	x	14	/100$	15				
Terrains vagues desservis									
Immeubles non résidentiels	16	x	17	/100$	18				
Autres	19	x	20	/100$	21				
Immeubles agricoles	22	x	23	/100$	24				
Total					25	26 ( )	27 ( )	28	29
Taxes spéciales									
Activités d'investissement (taux unique)	30	x	31	/100$	32				
Activités d'investissement (taux variés)									
Résiduelle (résidentielle et autres)	33	x	34	/100$	35				
Immeubles de 6 logements ou plus	36	x	37	/100$	38				
Immeubles non résidentiels	39	x	40	/100$	41				
Immeubles industriels	42	x	43	/100$	44				
Terrains vagues desservis									
Immeubles non résidentiels	45	x	46	/100$	47				
Autres	48	x	49	/100$	50				
Immeubles agricoles	51	x	52	/100$	53				
Total					54	55 ( )	56 ( )	57	58
	Valeur locative imposable								
Taxe d'affaires sur la valeur locative	59	x	60	%	61	62 ( )	63 ( )	64	65

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
TAUX DES TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

Compensations et tarification pour services municipaux résidentiels (montant fixe)		**Par unité de logement**
Eau	1	, $
Égout	2	95 , 00 $
Eau et égout	3	, $
Traitement des eaux usées	4	, $
Matières résiduelles	5	175 , 00 $

Autres taxes et compensations, et autres modes de tarification

Description	Taux	Code[1]	Préciser
Spéciale dette générale - Black Lake	0,0637	1	
Dette reg. eau potable (excluant BL)	0,1166	1	
Matières résiduelles - Chalets	87,5000	7	unité
Vidange fosse septique	65,0000	7	unité
Aqueduc - Non résidentiel	0,3100	1	
Égout - Non résidentiel	0,2500	1	
Matières résiduelles - Non résidentiel	0,3500	1	
Usage complémentaire - Services	170,0000	7	unité
Eau - Secteur desservi usine eau TM	143,0000	7	unité
Eau - Secteur desservi Black Lake	136,0000	7	unité
Usage complémentaire - Services	0,6000	1	

1. Code : 1 - du 100 $ d'évaluation
2 - du mètre carré
3 - du mètre linéaire
4 - tarif fixe (compensation)
5 - du 1 000 litres
6 - % de la valeur locative
7 - autres (préciser)

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

CONCILIATION DES REVENUS DE TAXES

Revenus de taxes avant ajouts et déductions			1	32 288 450
Ajouter				
Majoration en vertu de l'article 253.51 de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) ci-après citée LFM			2	
Déduire				
Crédits en vertu de l'article 85.2 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (chapitre A-19.1) ou d'une disposition équivalente de la charte de la municipalité, de l'article 94.5 de la Loi sur la Société d'habitation du Québec (chapitre S-8), et des articles 92 et 92.1 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)	3	75 000		
Dégrèvement en vertu de l'article 244.59 LFM	4			
Dégrèvement en vertu de l'article 253.36 LFM	5			
Crédit de taxe d'affaires en vertu de l'article 237 LFM	6			
Autres crédits de taxes, sauf l'escompte pour paiement avant l'échéance	7	122 300		
Dotation de l'exercice à la provision pour contestations d'évaluations foncière et locative				
Montant relatif aux taxes foncières	8			
Montant relatif à la taxe d'affaires sur la valeur locative	9		10	197 300
Revenus de taxes			11	32 091 150

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

REVENUS ADMISSIBLES

Revenus de taxes			1	32 091 150
Ajouter				
Dotation de l'exercice à la provision pour contestations d'évaluation foncière			2	
Crédits en vertu de l'article 92.1 de la Loi sur les compétences municipales			3	75 000
Total partiel			4	32 166 150
Déduire				
Taxes exclues en vertu de la réglementation (articles 261.5.3 à 261.5.8 LFM)				
Taxes d'affaires	5			
Taxes foncières imposées en vertu du 1er alinéa de l'article 208 LFM	6			
Différence que l'on obtient en soustrayant du total des taxes sur les immeubles non résidentiels et industriels, le montant des revenus en application du taux de base	7	2 141 043		
Taxes aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1	8			
Autres taxes non reconnues en vertu de la réglementation	9	122 300	10	2 263 343
Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation prévisionnel			11	29 902 807

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

CALCUL DU TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL

Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation prévisionnel	1	29 902 807
Évaluation des immeubles imposables ayant servi à établir les revenus de la taxe foncière générale	2	1 703 633 533
Taux global de taxation prévisionnel de 2017 (ligne 1 ÷ ligne 2) x 100 $	3	1 , 7 5 5 2 /100 $

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
RÉPARTITION DES REVENUS DE TAXES PAR CATÉGORIES D'IMMEUBLES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

		Immeubles non résidentiels	Immeubles industriels	Terrains vagues desservis		6 logements ou plus	Immeubles agricoles
				Immeubles non résidentiels	Autres		
Taxes sur la valeur foncière							
Générales	1	5 847 502			199 961		
De secteur	2	2 667 017					
Autres	3						
Taxes sur une autre base							
Taxes, compensations et tarification							
Service de la dette	4						
Autres	5						
Taxes d'affaires							
Sur la valeur locative	6						
Autres	7						
	8	8 514 519			199 961		

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
RÉPARTITION DES REVENUS DE TAXES PAR CATÉGORIES D'IMMEUBLES (suite)
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

		Résiduelle			Total
		Résidentielles	Agriculture Résidences	Autres	
Taxes sur la valeur foncière					
Générales	9	16 428 180			22 475 643
De secteur	10	1 626 930			4 293 947
Autres	11				
Taxes sur une autre base					
Taxes, compensations et tarification					
Service de la dette	12				
Autres	13	5 321 560			5 321 560
Taxes d'affaires					
Sur la valeur locative	14				
Autres	15				
	16	23 376 670			32 091 150

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
QUESTIONNAIRE
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2017

		OUI	NON	S.O.
1. La municipalité applique-t-elle, pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2017, les mesures fiscales suivantes?				
a) Régime d'impôt foncier à taux variés en vertu de l'article 244.29 LFM				
- Pour la taxe foncière générale	1	X	2	
- Pour une ou des taxes spéciales en vertu des articles 979.1 et 979.2 du CM ou des articles 487.1 et 487.2 de la LCV	3	X	4	5
b) Étalement de la variation de valeur des unités admissibles en vertu des articles 253.27 à 253.35 LFM				
- Pour le rôle d'évaluation foncière	6		7 X	8
- Pour le rôle de la valeur locative	9		10 X	11
2. La municipalité applique-t-elle, pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2017, la mesure de diversification transitoire des taux de certaines taxes foncières (art. 253.54 à 253.62 LFM)?	12		13 X	
3. La municipalité recevra-t-elle du MAPAQ des remboursements de taxes de 2017 pour des exploitations agricoles enregistrées?	14	X	15	
Si oui, indiquer le montant.	16	155 826 $		
4. Richesse foncière - Évaluation équivalente découlant de la capitalisation des revenus provenant de l'application de l'article 222 LFM (utilisée au calcul de la richesse foncière uniformisée de l'année suivante)	17	$		
5. Total des charges prévues au budget (incluant l'amortissement)	18	44 120 756 $		
6. Remboursement de la dette à long terme prévu au budget	19	4 989 244 $		
7. Frais de financement - Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge de l'organisme municipal, prévus au budget	20	1 688 003 $		
8. Affectation de l'excédent de fonctionnement non affecté prévue au budget	21	542 442 $		

AUTRES RENSEIGNEMENTS SUR L'ORGANISME MUNICIPAL
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2016

ORGANISME MUNICIPAL

Adresse 144, rue Notre-Dame Ouest
(no) (rue)
Thetford Mines (Québec) G6G 1J3
(Municipalité) (Code postal)
Téléphone (418) 335-2981
(ind. rég.) (numéro)
Télécopieur (418) 335-7089
(ind. rég.) (numéro)
Courriel s.tremblay@ville.thetfordmines.qc.ca

TRÉSORIER OU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER

Nom Sylvain Tremblay, OMA, CPA

Téléphone (418) 335-2981
(ind. rég.) (numéro)
Télécopieur (418) 335-7089
(ind. rég.) (numéro)
Courriel s.tremblay@ville.thetfordmines.qc.ca

AUDITEUR INDÉPENDANT

Nom Raymond Chabot Grant Thornton, SENCRL

Titre Comptables professionnels agréés

Adresse 375, rue Labbé
(no) (rue)
Thetford Mines (Québec) G6G 1Z4
(Municipalité) (Code postal)
Téléphone (418) 335-7511
(ind. rég.) (numéro)
Télécopieur (418) 335-2105
(ind. rég.) (numéro)
Courriel grenier.richard@rcgt.com

Responsable du dossier Richard W. Grenier, CPA auditeur, CA

VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL (s'il y a lieu)

Nom

Titre

Adresse
(no) (rue)

(Municipalité) (Code postal)
Téléphone
(ind. rég.) (numéro)
Télécopieur
(ind. rég.) (numéro)
Courriel

ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION

Je , Sylvain Tremblay, OMA-CPA , atteste que le rapport financier consolidé de Thetford Mines pour l'exercice terminé le 31 décembre 2016, transmis de façon électronique au ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire, a été déposé à la séance du conseil du 2016-06-05 .

Je certifie que les informations ainsi que les rapports de l'auditeur indépendant et mon attestation de trésorier ou secrétaire-trésorier transmis de façon électronique au même Ministère sont conformes à ceux déposés lors de la séance du conseil, et que les copies originales signées de ces rapports et de mon attestation sont détenues par Thetford Mines .

Cette transmission est effectuée conformément à la procédure établie par le Ministère.

Je confirme que Thetford Mines consent à la diffusion intégrale par le ministre du rapport financier et des rapports d'audit, tels que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée appropriée par le ministre.

Afin de permettre la diffusion intégrale de ces rapports par le ministre, je confirme également que Thetford Mines détient les autorisations nécessaires, notamment celle de l'auditeur obtenue selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Je confirme qu'en appuyant sur le bouton «Attester», je manifeste mon consentement au même titre qu'une signature manuscrite.

L'excédent (déficit) de l'exercice à la page S18 ligne 25 est de 5 115 139 $.

Le taux global de taxation réel de 2016 à la page S34 ligne 6 est de 1,7930 $.

Date et heure de la dernière modification : 2017-06-05 16:26:36

Date de transmission au Ministère :